

9.3.2017

A8-0251/ 001-106

EMENDI 001-106

mill-Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur

Rapport

Vicky Ford

Il-kontroll tal-akkwist u l-pussess ta' armi

A8-0251/2016

Proposta għal direttiva (COM(2015)0750 – C8-0358/2015 – 2015/0269(COD))

Emenda 1

Proposta għal direttiva

Premessa 2

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(2) B'reazzjoni għall-atti terroristiċi li sehhew dan l-aħħar li wrew lakuni fl-implimentazzjoni tad-Direttiva 91/477/KEE speċjalment fir-rigward tad-diżattivazzjoni tal-armi u fir-regoli dwar il-konvertibilità u l-immarkar, l-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà adottata f'April 2015 u d-Dikjarazzjoni tal-Kunsill tal-Ministri tal-Affarijiet Interni tad-29 ta' Awwissu 2015 sejhu għar-reviżjoni ta' din id-Direttiva u għal approċċ komuni dwar id-diżattivazzjoni tal-armi tan-nar bħala prevenzjoni kontra l-attivazzjoni mill-ġdid u l-użu mill-kriminali.

imhassar

Emenda 2

Proposta ghal direttiva Premessa 2a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(2a) Iż-żamma u l-iskambju ta' informazzjoni skont din id-Direttiva huma soġġetti għall-konformità mar-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}.

^{1a} **Ir-Regolament (UE) Nru 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni tal-persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li jhassar id-Direttiva 95/46/KE (Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data) (ĠU L 119, 4.5.2016, p. 1).**

Emenda 3

Proposta ghal direttiva Premessa 2b (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(2b) Jehtieg li jiġi kkunsidrat il-fatt li t-terroriżmu u r-reati serji mhumiex se jitwaqqfu b'mod effikaċi billi jinholqu ostakli mhux mehtieġa għall-kaċċaturi u t-tiraturi li jharsu l-liġi.

Emenda 4

Proposta ghal direttiva Premessa 3

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3) Fl-istess Direttiva 91/477/KEE hemm xi kwistjonijiet li jehtieg jittejbu.

(3) Xi kwistjonijiet li jirriżultaw mid-Direttiva 91/477/KEE jehtieg li jittejbu ulterjorment b'mod proporzjonat, sabiex jiġi indirizzat it-traffikar tal-armi tan-nar

ghal skopijiet kriminali jew terroristiċi u tiġi promossa applikazzjoni armonizzata tar-regoli applikabbli mill-Istati Membri, b'mod li jiġu żgurati l-funzjonament xieraq tas-suq intern u livell għoli ta' sigurtà madwar l-Unjoni.

Emenda 5

**Proposta għal direttiva
Premessa 3a (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3a) Id-definizzjoni tat-terminu "arma tan-nar" għandha tiġi ċċarata u l-kontroll tal-komponenti essenzjali għandu jissahhaħ billi f'dik id-definizzjoni jiġi inkluż kwalunkwe oġġett portabbli li jikkondividi komponent essenzjali ma' arma tan-nar. Għandu jiġi kkunsidrat li komponent essenzjali inkluż fi kwalunkwe apparat ta' dan it-tip hu kapaċi jintuża f'arma tan-nar meta l-komponent essenzjali jkun jista' jiġi ttrasferit minn dak l-apparat għall-arma tan-nar minghajr modifika sostanzjali.

Emenda 6

**Proposta għal direttiva
Premessa 3b (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3b) Il-forzi ta' difiża nazzjonali ta' Stat Membru kif iddefiniti skont id-dritt nazzjonali tiegħu jistgħu jinkludu, apparti l-militar, unitajiet bħal forzi ta' gwardja domestika, kif ukoll riżervisti u forzi ta' voluntiera għad-difiża li jiehdu sehem fis-sistemi ta' difiża nazzjonali taht il-kmand tal-forzi ta' difiża nazzjonali.

Emenda 7

**Proposta ghal direttiva
Premessa 3c (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3c) Ċerti persuni ghandhom interess legittimu li jkollhom aċċess għall-armi tan-nar ikklassifikati fil-kategorija A, sakemm l-eżenzjonijiet jingħataw għal każijiet eċċezzjonali u debitament motivati. Dawn il-persuni jistgħu jinkludu, inter alia, l-armiera, iċ-ċentri ta' ttestjar, il-manifatturi, l-esperti ċċertifikati u x-xjenzati forensiċi u, f'ċerti każijiet, dawk involuti fil-produzzjoni ċinematografika.

Emenda 8

**Proposta ghal direttiva
Premessa 3d (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3d) L-Istati Membri ghandhom jithallew jawtorizzaw lil individwi biex jakkwistaw u jżommu fil-pussess tagħhom armi tan-nar ipprojbti u l-komponenti essenzjali tagħhom għall-finijiet tad-difiża nazzjonali, bħal fil-kuntest ta' tahriġ militari volontarju previst skont id-dritt ta' Stat Membru.

Emenda 9

**Proposta ghal direttiva
Premessa 4**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(4) Il-korpi responsabbli mill-aspetti kulturali u storiċi tal-armi u rikonoxxuti bħala tali mill-Istati Membri li huma stabbiliti fit-territorju tagħhom u li huma fil-pussess ta' armi tan-nar ikklassifikati fil-kategorija A mixtrija qabel id-dhul fis-sehh ta' din id-Direttiva, ghandhom

(4) L-Istati Membri ghandu jkollhom il-possibbiltà li jagħzlu li jagħtu awtorizzazzjonijiet lill-mużewijiet u l-kollezzjonisti rikonoxxuti biex jakkwistaw u jżommu fil-pussess tagħhom armi tan-nar u munizzjon ipprojbti meta jkun hemm bżonn għal finijiet storiċi,

mnejn ikunu jistghu jzommu dawk l-armi tan-nar fil-pussess tagħhom jekk ikollhom awtorizzazzjoni mill-Istat Membru kkonċernat u diment li dawk l-armi tan-nar ikunu ġew diżattivati.

kulturali, xjentifiċi, tekniċi, edukattivi, estetiki jew patrimonjali, sakemm juru, qabel jinghataw l-awtorizzazzjoni, li jkunu hadu l-miżuri mehtieġa biex jindirizzaw kwalunkwe riskju għas-sigurtà pubblika jew l-ordni pubbliku, inkluż f'dak li għandu x'jaqsam mal-ħżin b'sigurtà. Kwalunkwe awtorizzazzjoni ta' dan it-tip għandha tqis u tirrifletti s-sitwazzjoni speċifika, inklużi n-natura tal-kollezzjoni u l-finijiet tagħha.

Emenda 10

Proposta għal direttiva Premessa 5

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(5) *Il-kolletturi għandhom jiġu koperti b'din id-Direttiva peress li ġew identifikati bhala sors possibbli għat-traffikar tal-armi tan-nar.*

(5) *Il-kollezzjonisti għandhom l-istess drittijiet bhall-utenti l-oħra koperti mid-Direttiva 91/477/KE u għalhekk għandhom jiġu inklużi fil-kamp ta' applikazzjoni tagħha.*

Emenda 11

Proposta għal direttiva Premessa 6

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(6) Peress li s-sensara jipprovdu servizzi simili għal dawk *tan-negozjanti*, dawn ukoll għandhom *ikunu* koperti minn din id-Direttiva.

(6) Peress li s-sensara jipprovdu servizzi simili għal dawk *tal-kummerċjanti*, dawn ukoll għandhom *jiġu* koperti minn din id-Direttiva *u għandhom jiġu soġġetti għall-istess obbligi bhall-kummerċjanti fl-aspetti rilevanti kollha.*

Emenda 12

Proposta għal direttiva Premessa 6a (ġdida)

(6a) Din id-Direttiva ghandha tispeċifika li l-attivitajiet ta' kummerċjant ma jinkludux biss il-manifattura iżda anke l-modifika jew il-konverżjoni sinifikanti ta' arma tan-nar, bhat-tqassir ta' arma tan-nar kompluta, li twassal għal bidla fil-kategorija jew fis-sottokategorija tagħha, u barra minn hekk il-modifika jew il-konverżjoni sinifikanti ta' komponenti essenzjali ta' armi tan-nar u munizzjon, u li, għalhekk, il-kummerċjanti awtorizzati biss għandhom jithallew jiehdu sehem f'dawn l-attivitajiet. L-ikkargar manwali ta' munizzjon u l-ikkargar mill-ġdid ta' munizzjon użat minn komponenti ta' munizzjon għal skopijiet ta' użu privat m'għandhomx jiġu kkunsidrati bħala modifika sinifikanti.

Emenda 13

Proposta għal direttiva Premessa 6b (ġdida)

(6b) Kif jiġri fir-rigward tas-sistema ta' rappurtar ta' tranżazzjonijiet suspettużi skont ir-Regolament (UE) Nru 98/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, tranżazzjoni għall-akkwist ta' munizzjon fil-forma shiha tiegħu, jew ta' komponenti ta' kapsijiet attivi ta' munizzjon, għandha tiġi kkunsidrata bħala suspettuża jekk, pereżempju, tkun tinvolvi kwantitajiet li ma jkunux komuni għall-użu privat previst, jekk ix-xerrej ikun jidher li mhuwiex midhla tal-użu tal-munizzjon jew ma jkunx irid jagħti prova tal-identità tiegħu. Fejn ma jkunx possibbli li kummerċjant jew sensar jivverifika l-identità tax-xerrej, għandu jiġi pprojbit li l-akkwist ta' armi tan-nar isir biss bi flus kontanti.

^{1a}Regolament (UE) Nru 98/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Jannar 2013 dwar it-tqeghid fis-suq u l-użu ta' prekursori tal-isplussivi (ĠU L 39, 9.2.2013, p. 1).

Emenda 14

Proposta ghal direttiva Premessa 7

Test propost mill-Kummissjoni

(7) Minhabba r-riskju gholi li jiġu attivati mill-ġdid l-armi diżattivati hażin u biex tiżdied is-sigurtà fl-Unjoni kollha, l-armi tan-nar diżattivati għandhom ikunu koperti b'din id-Direttiva. Barra minn hekk, għall-armi l-aktar perikolużi għandhom jiġu introdotti regoli aktar stretti sabiex jiżguraw li dawk l-armi tan-nar ma jkunux propjetà ta' xi hadd u lanqas ma jiġu kkumerċjalizzati. Dawk ir-regoli għandhom japplikaw ukoll għall-armi tan-nar ta' dik il-kategorija anke wara li jiġu diżattivati. Jekk dawk ir-regoli ma jiġux rispettati, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-miżuri xierqa li jinkludu anke l-qerda ta' dawk l-armi tan-nar.

Emenda

imhassar

Emenda 15

Proposta ghal direttiva Premessa 7a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

(7a) L-akkwist u l-pussess ta' armi tan-nar għandhom jiġu permessi biss fir-rigward tal-persuni li jkollhom raġuni tajba. L-Istati Membri għandu jkollhom l-għażla li jistipulaw li l-akkwist u l-pussess

Emenda

tal-armi tan-nar għall-fini, pereżempju, tal-kaċċa, tal-isport tal-isparar fuq bersalji, tal-użu minn assoċjazzjonijiet li jikkultivaw drawwiet u tradizzjonijiet u minn korpi kulturali u storiċi, tat-twettiq ta' diversi attivitajiet xjentifiċi u tekniċi, tal-proċeduri ta' ttestjar u tar-rappreżentazzjonijiet ta' avvenimenti storiċi, tal-produzzjoni ċinematografika jew tal-istudju storiku, jikkostitwixxu raġuni tajba.

Emenda 16

**Proposta għal direttiva
Premessa 7b (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7b) L-Istati Membri għandhom jiżguraw li tiġi implimentata sistema effikaċi għall-monitoraġġ tal-akkwist u l-pussess ta' armi tan-nar. Dik is-sistema, li tista' tkun kontinwa jew le, għandha tiġi bbażata fuq valutazzjoni tal-informazzjoni medika jew psikoloġika rilevanti meta tinhareġ jew tiġġedded awtorizzazzjoni, jew fuq sistema alternattiva effikaċi ta' monitoraġġ kontinwu li tqis ir-riskji kkonċernati, u kwalunkwe indikazzjoni rilevanti, pereżempju minn persunal mediku, li l-kundizzjonijiet biex jiġi permess il-pussess ma jkunux jistghu jibqgħu jiġu ssodisfati.

Emenda 17

**Proposta għal direttiva
Premessa 7c (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7c) L-armi tan-nar u l-munizzjon għandhom jinhażnu b'mod sikur meta ma jkunux taht superviżjoni immedjata. Il-kriterji għall-ħżin u t-trasport sikur għandhom jiġu ddefiniti mid-dritt nazzjonali, waqt li jitqiesu l-ghadd u n-

natura tal-armi tan-nar ikkonċernati.

Emenda 18

Proposta ghal direttiva

Premessa 8

Test propost mill-Kummissjoni

(8) Sabiex *tiġi żgurata t-traċċabbiltà tal-armi diżattivati*, dawn għandhom jiġu *rreġistrati f'reġistri nazzjonali*.

Emenda

(8) Sabiex *tiżdied it-traċċabbiltà tal-armi tan-nar u tal-komponenti essenzjali u sabiex jiġi ffaċilitat il-moviment liberu tagħhom*, arma tan-nar assemblata u l-komponenti essenzjali kollha li jinbieghu *separatament* għandhom jiġu *mmarkati b'mod li ma jistax jitnehha fil-mument meta jiġu mmanifatturati jew minghajr dewmien wara li jiġu importati fl-Unjoni. Ir-rekwiżiti ta' traċċabbiltà m'għandhomx japplikaw għall-armi tan-nar li jkunu ġew diżattivati bi qbil ma' din id-Direttiva.*

Emenda 19

Proposta ghal direttiva

Premessa 9a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(9a) *L-implimentazzjoni u r-rikonoxximent fl-Istati Membri kollha tal-Pass Ewropew tal-Armi tan-Nar bhala d-dokument ewlieni mehtieġ mill-kaċċaturi u t-tiraturi għandhom jittejbu billi jiġi żgurat li l-Istati Membri ma jissottomettux il-hruġ, it-tiġdid jew l-aċċettazzjoni tal-Pass Ewropew tal-Armi tan-Nar għall-pagament ta' kwalunkwe miżata jew imposta li taqbez l-ispejjeż amministrattivi jew kwalunkwe spiża ohra altrimenti ingustifikata jew għal kwalunkwe proċedura amministrattiva addizzjonali.*

Emenda 20

Proposta għal direttiva Premessa 10

Test propost mill-Kummissjoni

(10) Biex *l-immarkar ma jkunx jista' jithassar* faċilment u biex jiġi ċċarat *fuq* liema komponenti *għandu jsir l-immarkar*, għandhom jiġu introdotti regoli tal-Unjoni komuni.

Emenda

(10) Biex *tiġi evitata l-possibiltà li l-marki jithassru* faċilment u biex jiġi ċċarat *ma'* liema komponenti *għandhom jitwaxx l-marki*, għandhom jiġu introdotti regoli tal-Unjoni komuni *dwar l-immarkar. Dawn ir-regoli għandhom japplikaw biss għal dawk l-armi tan-nar u l-komponenti essenzjali li jinbiegħu separatament u li jkunu tqiegħdu fis-suq sa mid-data meta l-Istati Membri jkunu se jdaħħlu fis-seħħ il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi neċessarji biex jikkonformaw mad-dispożizzjonijiet ewlenin ta' din id-Direttiva.*

Emenda 21

Proposta għal direttiva Premessa 11

Test propost mill-Kummissjoni

(11) L-armi tan-nar jistgħu jintużaw għal ħafna aktar minn 20 sena. Sabiex tiġi żgurata t-traċċabbiltà, ir-rekords tagħhom għandhom jinżammu għal *prejodu* ta' żmien indeterminat sakemm tiġi ċċertifikata l-qerda tagħhom.

Emenda

(11) L-armi tan-nar jistgħu jintużaw għal ħafna aktar minn 20 sena. Sabiex tiġi żgurata t-traċċabbiltà, ir-rekords tagħhom *u tal-komponenti essenzjali tagħhom* għandhom jinżammu għal *perjodu* ta' żmien indeterminat sakemm tiġi ċċertifikata l-qerda *jew id-diżattivazzjoni* tagħhom. *L-aċċess għal dawn ir-rekords u kull data personali relatata għandu jiġi ristrett għall-awtoritajiet kompetenti. Ir-rekwiżit li l-armi tan-nar u l-komponenti essenzjali jibqgħu jiġu reġistrati wara d-diżattivazzjoni għandu japplika biss għal dawk l-armi tan-nar u l-komponenti essenzjali li diġà huma reġistrati u għall-persuna li jkunu fil-pussess tagħha fil-mument tad-diżattivazzjoni. Dan ir-rekwiżit m'għandux japplika għal trasferimenti sussegwenti ta' armi tan-nar*

jew komponenti essenzjali diżattivati jew ghal armi tan-nar u komponenti essenzjali li jkunu tnehhew mir-registru b'segwitu ghad-diżattivazzjoni tagħhom, f'konformità mar-regoli nazzjonali applikabbli qabel id-dhul fis-seħh ta' din id-Direttiva.

Emenda 22

Proposta ghal direttiva

Premessa 12

Test propost mill-Kummissjoni

(12) *L-arranġamenti tal-bejgħ tal-armi tan-nar u tal-komponenti tagħhom b'komunikazzjoni mill-bogħod jistgħu jkunu ta' theddida serja għas-sigurtà peress li huma aktar diffiċli biex jiġu kkontrollati mill-metodi ta' bejgħ konvenzjonali, speċjalment biex issir verifika onlajn tal-legalità tal-awtorizzazzjonijiet. Għalhekk jixraq li l-bejgħ tal-armi u tal-komponenti b'mezzi ta' komunikazzjoni mill-bogħod, b'mod partikolari bl-Internet, ikun limitat għan-negozjanti u għas-sensara biss.*

Emenda

(12) *Il-kummerċjalizzazzjoni tal-armi tan-nar, il-komponenti essenzjali u l-munizzjon permezz tal-internet jew b'mezzi oħra ta' komunikazzjoni mill-bogħod, pereżempju permezz ta' katalgi ta' rkanti fuq l-internet jew avvizi kklassifikati, u l-arranġament ta' bejgħ jew ta' tranżazzjoni oħra pereżempju permezz tat-telefon jew l-email, jekk ikunu permessi mid-dritt nazzjonali, għandhom ikunu possibbli sakemm ikunu jistgħu jitlestew il-verifika tal-identità u tad-dritt li dak li jkun jinvolvi ruhu fi tranżazzjoni ta' dan it-tip. Għalhekk jixraq li jiġi żgurat li l-kundizzjonijiet biex jinxtraw armi tan-nar, komponenti essenzjali u munizzjon permezz ta' komunikazzjoni mill-bogħod, b'mod partikolari permezz tal-internet, ikunu tali li jippermettu tal-anqas il-verifika tal-identità tax-xerrejja u, fejn rikjest, tal-awtorizzazzjoni tagħhom biex jakkwistaw arma tan-nar, sa mhux aktar tard mill-mument tal-konsenja, mill-kummerċjant jew is-sensar jew minn awtorità pubblika jew rappreżentant tagħha.*

Emenda 23

Proposta ghal direttiva

Premessa 12a (ġdida)

(12a) L-attivitajiet tal-kummerċjant u s-sensara awtorizzati li jaqghu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' din id-Direttiva għandhom jinkludu x-xiri, il-bejgħ, l-importazzjoni, l-esportazzjoni, il-wiri, l-assemblar, il-modifika, il-konverżjoni, il-manutenzjoni, il-ħżin, it-trasport, il-bgħit, id-distribuzzjoni, il-konsenja, l-iskambju jew il-kiri ta' kwalunkwe arma tan-nar u komponent essenzjali ta' armi tan-nar. Il-kummerċjanti u s-sensara għandhom ibighu, jitransferixxu jew jikkonsenjw arma tan-nar u komponenti essenzjali lill-persuni li jkollhom awtorizzazzjoni jew liċenzja xierqa biss, għandhom iżommu reġistru tal-bejgħ tagħhom u għandhom jinformat lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri dwar kwalunkwe bejgħ, trasferiment jew konsenja.

Emenda 24

Proposta għal direttiva Premessa 13

(13) Barra minn hekk, ir-riskju li l-armi tal-allarm u tipi oħra ta' armi ***tal-isparar*** in bjank jiġu konvertiti f'armi tan-nar proprja ***huwa għoli, tant li f'xi atti terroristiċi ntużaw dawn l-armi kkonvertiti.*** ***Għaldaqstant huwa essenzjali li tiġi indirizzata l-problema tal-armi tan-nar konvertiti li jintużaw f'reati kriminali, l-aktar billi dawn jiġu inklużi fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva.*** Għandhom jiġu adottati ***l-ispeċifikazzjonijiet*** tekniċi ***għall-armi tal-allarm u tas-sinjal kif ukoll għall-armi akustiċi u tas-salut*** biex jiġi żgurat li dawn ma ***jiġux*** konvertiti f'armi tan-nar.

(13) Barra minn hekk, ***biex jiġi evitat*** ir-riskju li l-armi tal-allarm u tipi oħra ta' armi ***li jisparaw*** in bjank jiġu ***manifatturati b'mod*** li ***jippermetti*** li jiġu konvertiti f'armi tan-nar proprja, għandhom jiġu adottati ***speċifikazzjonijiet*** tekniċi biex jiġi żgurat li dawn ma ***jkunux jistgħu jiġu*** konvertiti f'armi tan-nar.

Emenda 25

Proposta ghal direttiva Premessa 14

Test propost mill-Kummissjoni

(14) Sabiex jitjieb l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-Istati Membri, il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-elementi neċessarji għall-implimentazzjoni ta' sistema li tappoġġa dan l-iskambju tal-informazzjoni miżmuma fl-arkivji kompjuterizzati *tar-rekords* eżistenti fl-Istati Membri. Jekk ikun *il-każ*, il-valutazzjoni tal-Kummissjoni *tista'* tiġi akkumpanjata bi proposta legiżlattiva li tqis l-istrumenti eżistenti relatati mal-iskambju ta' informazzjoni.

Emenda

(14) Sabiex jitjieb l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-Istati Membri *u t-traċċabbiltà tal-armi tan-nar, jistgħu jintużaw diversi mekkaniżmi eżistenti jew punti uniċi ta' kuntatt jew mekkaniżmi ta' skambju ġodda, skont in-natura tal-informazzjoni li tkun trid tiġi skambjata.* Il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-elementi neċessarji għall-implimentazzjoni ta' sistema li tappoġġa dan l-iskambju tal-informazzjoni miżmuma fl-arkivji kompjuterizzati *tad-data* eżistenti fl-Istati Membri *u tippermetti aċċess obligatorju mill-Istati Membri.* Jekk ikun *xieraq*, il-valutazzjoni tal-Kummissjoni *għandha* tiġi akkumpanjata bi proposta legiżlattiva li tqis l-istrumenti eżistenti relatati mal-iskambju ta' informazzjoni. *Apparti li tissodisfa l-htieġa li jinżamm rendikont tal-armi tan-nar, tali sistema ta' skambju ta' informazzjoni għandha tippermetti li jinżamm rendikont tal-armi tan-nar meta jkunu ġew sekwestrati mill-awtoritajiet kompetenti jew mġhodidja lilhom, jew ikunu ġew ikkonfiskati mill-Istati Membri, biex b'hekk isir possibbli li jiġi aċċertat x'qed jiġri mill-armi tan-nar sal-mument meta jinqerdu, jintużaw ulterjorment, jew jerġghu jitqieghdu fis-suq.*

Emenda 26

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt -a (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1 – subparagrafu 3 (ġdid)

Test fis-seħħ

Emenda

(-a) Fil-paragrafu 1, is-subparagrafu li ġej huwa miżjud

"Barra minn hekk, kwalunkwe apparat portabbli li jinkludi komponent essenzjali li jkun kapaċi jintuża f'arma tan-nar ghandu jiġi kkunsidrat bhala arma tan-nar."

Emenda 27

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt -aa (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1a

Test fis-seħħ

Emenda

(-aa) Il-paragrafu 1a huwa mhassar.

1a. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, 'parti' tfisser kwalunkwe element jew element ta' sostituzzjoni mfassal apposta ghal arma tan-nar u li jkun essenzjali sabiex din tahdem, inklużi l-kanna, il-frame jew ir-receiver, is-slide jew iċ-ċilindru, il-bolt jew il-breech block, u kwalunkwe apparat imfassal jew adattat biex inaqqas il-hoss ikkawżat mill-isparar ta' arma tan-nar.

Emenda 28

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt a
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1b

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

*1b. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "komponent essenzjali" tfisser il-kanna **tal-arma tan-nar, il-qafas, ir-riċevitur, is-slaġd jew** iċ-ċilindru, il-firroll jew il-blokka tal-kulatta, **u kull apparat iehor imfassal jew adattat biex inaqqas il-hoss mahluq***

*1b. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "komponent essenzjali" tfisser il-kanna, **il-frame, ir-receiver, inklużi dawk superjuri u inferjuri, skont il-każ, is-slide, iċ-ċilindru, il-firroll jew il-blokka tal-kulatta,** li billi huma oġġetti separati, huma inklużi*

mill-isparar ta' arma tan-nar, li billi huma oġġetti separati, huma inklużi fil-kategorija tal-armi tan-nar li *jigū* mmuntati fuqhom jew *huma* maħsuba *li* jigū mmuntati fuqhom."

fil-kategorija tal-armi tan-nar li *jkunu* mmuntati fuqhom jew *li jkunu* maħsuba *biex* jigū mmuntati fuqhom."

Emenda 29

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt b
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1e

Test propost mill-Kummissjoni

1e. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "sensar" tfisser kull persuna fiżika jew ġuridika, minbarra *negozjant*, li l-kummerċ jew in-negozju tagħha jikkonsisti *kollu* kemm *hu* jew parzjalment fix-xiri, il-bejgħ jew l-arranġament tat-trasferiment fi Stat Membru, minn Stat Membru għal iehor jew fl-esportazzjoni għal pajjiż terz ta' armi kompletament assemblati, *tal-partijiet* u tal-munizzjon tagħhom."

Emenda

1e. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "sensar" tfisser kull persuna fiżika jew ġuridika, *jew kull aġent jew rappreżentant ta' tali persuna*, minbarra *kummerċjant*, li l-kummerċ jew in-negozju tagħha *jikkonsistu kollha* kemm *huma* jew parzjalment fix-xiri, il-bejgħ, *it-tisliġ, il-kiri* jew l-arranġament tat-trasferiment fi Stat Membru *jew* minn Stat Membru għal iehor jew fl-esportazzjoni lejn pajjiż terz *jew l-importazzjoni fi Stat Membru minn pajjiż terz* ta' armi kompletament assemblati, *tal-komponenti essenzjali* u tal-munizzjon tagħhom."

Emenda 30

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt c
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1f

Test propost mill-Kummissjoni

1f. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "armi tal-allarm u *tas-sinjal*" tfisser l-apparat *portabli b'howlder tal-iskrataċ bi żvog għall-gassijiet fuq quddiem, mal-ġenb jew minn fuq, li hu mfassal u mghammar speċifikament biex jagħti l-allarm jew jibgħat sinjal u li hu mfassal biss* biex jispara in bjank, sustanzi irritanti

Emenda

1f. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "armi tal-allarm u *ta' sinjalizzazzjoni*" tfisser l-apparat *b'kargatur li jkun ġie ddisinjat* biex jispara *biss* in bjank, sustanzi irritanti, sustanzi attivi oħra jew munizzjon pirotekniku, *u li ma jkunx kapaċi li jiġi konvertit* biex jispara *tir, balla jew projettili bl-azzjoni ta' propellant*

jew sustanzi attivi ohra jew munizzjon
pirotekniku.

kombustibbli.

Emenda 31

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt c
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1g

Test propost mill-Kummissjoni

1g. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "armi akustiċi u tas-salut" tfisser l-armi tan-nar ikkonvertiti speċifikament biex jintużaw biss għall-isparar in bjank, għall-ispettakli teatrali, għas-sessjonijiet fotografici, għar-reġistrazzjonijiet ċinematografici u dawk televiżivi.

Emenda

1g. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "armi akustiċi u tas-salut" tfisser l-armi tan-nar ikkonvertiti speċifikament biex jintużaw biss għall-isparar in bjank, **pereżempju**, għall-ispettakli teatrali, għas-sessjonijiet fotografici, għar-reġistrazzjonijiet ċinematografici u dawk televiżivi, **rappreżentazzjonijiet ta' avvenimenti storiċi, parati, avvenimenti sportivi u tahrig.**

Emenda 32

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt c
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1h

Test propost mill-Kummissjoni

1h. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "repliki ta' armi tan-nar" tfisser oġġetti li għandhom l-apparenza fiżika ta' arma tan-nar iżda li jkunu manifatturati b'tali mod li ma jistgħux jiġu konvertiti biex jisparaw jew biex jimbuttaw balal jew projettili bl-azzjoni ta' propellant kombustibbli.

Emenda

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kwalunkwe oġġett li jixbah arma tan-nar u li jista' jiġi konvertit f'waħda huwa kopert bl-Artikolu 1 tad-Direttiva, li qed jissahhaħ ulterjorment bl-inklużjoni ta' kwalunkwe oġġett li jkun fih komponent essenzjali – EM 23. Oġġetti li ma jistgħux jiġu konvertiti f'armi tan-nar għandhom jibqgħu barra mill-kamp ta' applikazzjoni.

Emenda 33

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt c
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1i

Test propost mill-Kummissjoni

1i. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva "armi tan-nar diżattivati" tfisser armi tan-nar li ġew modifikati bil-għan li ma jkunu jistgħu jintużaw qatt aktar permezz tad-diżattivazzjoni, ***fejn il-partijiet kollha*** essenzjali tal-arma tan-nar ikunu definittivament inoperabbli u impossibbli li ***jiġu maqlugħa***, sostitwiti jew ***mibdula sabiex*** tiġi attivata mill-ġdid ***l-arma tan-nar.***"

Emenda

1i. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva "armi tan-nar diżattivati" tfisser armi tan-nar li ***jkunu*** ġew modifikati bil-għan li ma jkunu jistgħu jintużaw qatt aktar permezz tad-diżattivazzjoni, ***waqt li jiġi żgurat li l-komponenti*** essenzjali ***kollha*** tal-arma tan-nar ikunu ***saru*** definittivament inoperabbli u ***jkun sar*** impossibbli li ***jitnehhew, li jiġu*** sostitwiti jew ***li ssirilhom modifika li kieku tippermetti bi kwalunkwe mod li l-arma tan-nar*** tiġi attivata mill-ġdid ***bi qbil mal-Artikolu 10b.***

Fejn l-armi tan-nar ikunu ta' rarità rikonoxxuta jew ta' valur storiku, l-Istati Membri jistgħu jagħzlu li, għall-finijiet tad-diżattivazzjoni, l-armi tan-nar li juru valur ta' dan it-tip jistgħu jiġu diżattivati permezz tat-tnehhija ta' komponent jew komponenti essenzjali tal-arma tan-nar b'mod li jsir impossibbli li tintuża. Meta tiġi applikata din il-proċedura, dawk il-komponenti essenzjali li jkunu tnehhew għandhom jiġu mghoddija lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru biex jitharsu fiż-żgur.

Emenda 34

Proposta ghal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt ca (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1ia (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ca) Fil-paragrafu 1, il-paragrafu li ġej huwa miżjud

"Iia. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "mużew" tfisser istituzzjoni permanenti fis-servizz tas-soċjetà u tal-iżvilupp tagħha, miftuħa għall-pubbliku, għal finijiet storiċi, kulturali, xjentifiċi, tekniċi, edukattivi, estetiċi jew patrimonjali, u li tkun rikonoxxuta bhala tali minn Stat Membru."

Emenda 35

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt cb (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 1ib (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(cb) Fil-paragrafu 1, il-paragrafu li ġej huwa miżjud

"Iib. Għall-finijiet ta' din id-Direttiva, "kollezzjonist" tfisser kull persuna ġuridika jew fiżika li tiddedika ruhha għall-ġbir u l-konservazzjoni tal-armi tan-nar jew tal-munizzjon għal finijiet storiċi, kulturali, xjentifiċi, tekniċi, edukattivi, estetiċi jew patrimonjali, u li jkun rikonoxxut bhala tali minn Stat Membru."

Emenda 36

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 1 – punt d
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 1 – paragrafu 2 – punt i

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(i) il-manifattura, il-kummerċ, *il-bdil*, il-kiri, it-tiswija *jew il-konverżjoni* ta' armi

(i) il-manifattura, *inkluża l-modifika, apparti modifika għal skopijiet ta' użu*

tan-nar;

privat li ma twassalx għal bidla fil-kategorija jew is-sottokategorija tagħha, jew il-konverżjoni, il-kummerċ, l-iskambju, il-kiri jew it-tiswija ta' armi tan-nar;

Emenda 37

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 1 – punt d

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 1 – paragrafu 2 – punt ii

Test propost mill-Kummissjoni

(ii) il-manifattura, *il-kummerċ, il-bdil, il-kiri, it-tiswija* jew *il-konverżjoni* ta' *partijiet* ta' armi tan-nar;

Emenda

(ii) il-manifattura, *inkluża l-modifika, apparti modifika għal skopijiet ta' użu privat li ma twassalx għal bidla fil-kategorija jew is-sottokategorija tagħha, jew il-konverżjoni, il-kummerċ, l-iskambju, il-kiri* jew *it-tiswija* ta' *komponenti essenzjali* ta' armi tan-nar;

Emenda 38

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 1 – punt d

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 1 – paragrafu 2 – punt iii

Test propost mill-Kummissjoni

(iii) il-manifattura, *il-kummerċ, il-bdil* jew *il-konverżjoni* ta' munizzjon.

Emenda

(iii) il-manifattura, *apparti l-ikkargar manwali ta' munizzjon u l-ikkargar mill-ġdid ta' munizzjon użat għal skopijiet ta' użu privat, inkluża l-modifika, apparti modifika għall-użu privat li ma twassalx għal bidla fil-kategorija, jew il-konverżjoni, il-kummerċ jew l-iskambju* ta' munizzjon.

Emenda 39

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 1 – punt da (ġdid)

Test fis-seħħ

"3. **Ghall-fini** ta' din id-Direttiva, persuna tkun meqjusa residenti tal-pajjiż indikat fl-indirizz li jidher fuq dokument li juri l-post tar-residenza tagħha, bħalma hu passaport jew karta **ta' l-identità**, li meta jsir il-kontroll fuq il-pussess jew l-akkwist, jiġi pprezentat lill-awtoritajiet ta' **l-Istat** Membru jew **lill-kummerċjant**."

Emenda 40

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 1a (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 2 – paragrafu 1

Test fis-seħħ

1. Din id-Direttiva hija mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni **ta' dispożizzjonijiet** nazzjonali dwar il-garr ta' armi, il-kaċċa jew l-isparar fuq bersalji.

Ġustifikazzjoni

Din id-direttiva trid issaħħaħ it-traċċabbiltà transkonfinali u t-trasparenza fir-rigward tal-pussess u l-bejgħ tal-armi kif ukoll tippermetti li jittiehdu miżuri attivi kontra t-traffikar illegali tal-armi.

Emenda

(da) Il-paragrafu 3 huwa sostitwit bit-test li ġej:

"3. **Ghall-finijiet** ta' din id-Direttiva, persuna tkun meqjusa residenti tal-pajjiż indikat fl-indirizz li jidher fuq dokument li juri l-post tar-residenza tagħha, bħalma hu passaport jew karta **tal-identità**, li meta jsir il-kontroll fuq il-pussess jew l-akkwist, jiġi pprezentat lill-awtoritajiet ta' **Stat** Membru jew **lil negozjant jew sensar**. **Jekk indirizz ta' persuna ma jidhirx fuq il-passaport jew il-karta tal-identità tagħha, il-pajjiż ta' residenza tagħha għandu jiġi ddeterminat abbażi ta' kwalunkwe prova ufficjali ohra ta' residenza rikonoxxuta mill-Istat Membru kkonċernat.**"

Emenda

(1a) L-Artikolu 2(1) huwa sostitwit bit-test li ġej:

"1. Din id-Direttiva hija mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni **tad-dispożizzjonijiet** nazzjonali dwar il-garr ta' armi, il-kaċċa jew l-isparar fuq bersalji, **jew għal dispożizzjonijiet nazzjonali aktar stretti rigward il-bejgħ illegali tal-armi.**"

Emenda 41

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 2

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 2 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Din id-Direttiva ma għandhiex tapplika għall-akkwist jew għall-pussess ta' armi jew ta' munizzjon, skont il-liġi nazzjonali, mill-forzi **armati**, mill-pulizija u mill-awtoritajiet pubbliċi. Lanqas ma għandha tapplika għat-trasferimenti kummerċjali ta' armi u munizzjon tal-gwerra.

Emenda

2. Din id-Direttiva ma għandhiex tapplika għall-akkwist jew għall-pussess ta' armi jew ta' munizzjon, skont **id-dritt** nazzjonali, mill-forzi **ghad-difiża nazzjonali**, mill-pulizija u mill-awtoritajiet pubbliċi **l-oħra**. **It-terminu "forzi ghad-difiża nazzjonali" jhaddan l-unitajiet kollha inklużi r-riżervisti, kif ukoll il-forzi ta' voluntiera ghad-difiża fi ħdan il-qafas tas-sistemi ta' difiża nazzjonali taht il-kmand ta' dawk il-forzi ghad-difiża nazzjonali, inklużi l-militar u s-sistemi ghas-sigurtà pubblika domestika**. Lanqas ma għandha **din id-Direttiva** tapplika għat-trasferimenti kummerċjali ta' armi u munizzjon tal-gwerra.

Emenda 42

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 3

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li kull arma tan-nar jew **parti tagħha** li **tittqieghed** fis-suq **tkun immarkata** u **rreġistrata** b'konformità ma' din id-Direttiva.

Emenda

1. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li kull arma tan-nar **assemblata** jew **komponent essenzjali** li **jinbiegħ separatament li jitqieghdu** fis-suq, **ikunu ġew immarkati** u **rreġistrati** b'konformità ma' din id-Direttiva, **jew li jkunu ġew diżattivati bi qbil mad-dispożizzjonijiet li jimplimentaw l-Artikolu 10b u rreġistrati b'konformità ma' din id-Direttiva**. **Meta komponent essenzjali jkun żgħir wisq biex jiġi mmarkat b'konformità ma' din id-Direttiva, għandu tal-anqas jiġi mmarkat b'numru tas-serje, kodiċi alfanumeriku**

jew diġitali.

Emenda 43

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 3

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. ***Għall-finijiet*** tal-identifikazzjoni u t-traċċar ta' kull arma tan-nar ***immuntata***, l-Istati Membri għandhom jirrikjedu ***li hi u tiġi mmanifatturata*** arma tan-nar, ***inkella meta tiġi impurtata*** fl-Unjoni, ***din issirilha marka*** unika li tkun tinkludi l-isem tal-manifattur, il-pajjiż jew il-post tal-manifattura, in-numru tas-serje u s-sena tal-manifattura, sakemm din ma tkunx diġà parti min-numru tas-serje. Dan għandu jkun bla ħsara għaż-żieda tal-marka kummerċjali tal-manifattur.

L-immarrkar għandu jsir fuq ***ir-riċevitur*** tal-

Emenda

2. ***Għall-fini*** tal-identifikazzjoni u t-traċċar ta' kull arma tan-nar ***assemblata u ta' kull komponent essenzjali li jinbiegħ separatament***, l-Istati Membri għandhom jirrikjedu ***jew fil-mument meta jiġu mmanifatturati kull*** arma tan-nar ***u kull komponent essenzjali intenzjonat biex jinbiegħ separatament, jew minghajr dewmien wara li l-arma tan-nar jew il-komponent ikkonċernat ikunu ġew importati*** fl-Unjoni, ***li dawn jiġu mmarkati b'marka ċara, permanenti u*** unika, li tkun tinkludi l-isem tal-manifattur, il-pajjiż jew il-post tal-manifattura, in-numru tas-serje u s-sena tal-manifattura, sakemm din ma tkunx diġà parti min-numru tas-serje. Dan għandu jkun bla ħsara għaż-żieda tal-marka kummerċjali tal-manifattur, ***u ma għandux japplika għall-armi tan-nar jew għall-komponenti essenzjali li jew ikunu meqjusa bhala antiki skont id-dritt nazzjonali jew ikunu intenzjonati għall-persuni li jkunu ngħataw awtorizzazzjoni skont it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 6, sakemm dawn ikollhom il-marki originali li jippermettu t-traċċabbiltà shiha. Meta komponent essenzjali jkun żgħir wisq biex jiġi mmarkat b'mod Prattiku b'din l-informazzjoni kollha, għandu tal-anqas jiġi mmarkat b'numru tas-serje, kodiċi alfanumeriku jew diġitali. Dan ir-reqwiżit m'għandux japplika għall-armi tan-nar jew il-komponenti essenzjali li jinbiegħu separatament u li jkunu ġew immanifatturati qabel... [id-data tad-dhul fis-seħh ta' din id-Direttiva Emendatorja].***
Fil-każ ta' arma tan-nar assemblata, l-

arma tan-nar.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li kull pakkett elementari ta' munizzjon shiħ ikun immarkat b'tali mod li **jipprovi** l-isem tal-manifattur, in-numru ta' identifikazzjoni tal-lott, il-kalibru u t-tip ta' munizzjon.

Barra minn hekk, l-Istati Membri għandhom jiżguraw li fil-ħin tat-trasferiment ta' arma tan-nar mill-ħażniet governattivi għall-użu ċivili permanenti, din **l-arma jkollha marka** unika li tippermetti **lill-Istati jidentifikaw faċilment il-gvern ta' dan** it-trasferiment.

immarkar għandu jsir fuq **ir-receiver jew il-frame** tal-arma tan-nar.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li kull pakkett elementari ta' munizzjon shiħ ikun immarkat b'tali mod li **jindika** l-isem tal-manifattur, in-numru ta' identifikazzjoni tal-lott, il-kalibru u t-tip ta' munizzjon. **Għal dawn il-finijiet, l-Istati Membri għandhom jagħzlu li japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar ir-Rikonossiment Reċiproku tal-Marki tal-Prova fuq l-Armi Żgħar tal-1 ta' Lulju 1969.**

Barra minn hekk, l-Istati Membri għandhom jiżguraw li, fil-ħin tat-trasferiment ta' arma tan-nar mill-ħażniet governattivi għall-użu ċivili permanenti, din **ikollha fuqha l-marka** unika li tippermetti **li jiġi identifikat il-gvern li qed jagħmel** it-trasferiment. **L-armi tan-nar ikklassifikati fil-Kategorija A jridu l-ewwel ikunu ġew diżattivati bi qbil mad-dispożizzjonijiet li jimplimentaw l-Artikolu 10b jew ikunu ġew ikkonvertiti b'mod permanenti għal armi tan-nar semiawtomatiċi bi qbil mad-dispożizzjonijiet li jimplimentaw l-Artikolu 10ba, hliet fil-każ tat-trasferimenti lil persuni li jkunu ngħataw awtorizzazzjonijiet skont l-ewwel jew it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 6.**

Emenda 44

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 3

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. L-Istati Membri għandhom **jeżerċitaw** l-attività **ta' negozjant** jew **ta' sensar tal-armi** fit-territorju tagħhom **jekk ikollhom awtorizzazzjoni, li tingħata abbażi ta' mill-inqas** verifika tal-integrità privata u professjonali u tal-kapaċitajiet

Emenda

3. L-Istati Membri għandhom **jirregolaw** l-attività **tal-kummerċjanti** jew **tas-sensara** fit-territorju tagħhom, **billi jagħmluha soġġetta għall-miżuri li ġejjin:**

tan-negozjant jew tas-sensar. Fil-każ ta' persuna ġuridika, il-verifika għandha ssir fuq il-persuna ġuridika u fuq il-persuna li tkun qiegħda tmexxi l-impriża.

(a) *ir-registrazzjoni tas-sensara u tal-kummerċjanti li joperaw fit-territorju tagħhom;*

(b) *il-liċenzjar jew l-awtorizzazzjoni tal-attivitajiet tas-sensara u tal-kummerċjanti.*

(c) *verifika tal-integrità privata u professjonali u tal-kapaċitajiet tal-kummerċjant jew tas-sensar ikkonċernati, u anke abbażi tat-trasparenza tal-attività kummerċjali.* Fil-każ ta' persuna ġuridika, il-verifika għandha ssir fuq il-persuna ġuridika u fuq il-persuna li tkun qiegħda tmexxi l-impriża.

Emenda 45

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 4 – punt a

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 4 – subparagrafu 1 – it-tieni sentenza

Test propost mill-Kummissjoni

Dan l-arkivju *tar-rekords* għandu jirreġistra t-tip, l-għamla, il-mudell, il-kalibru u n-numru tas-serje *tal-arma* tan-nar kif ukoll l-ismijiet u l-indirizzi tal-fornitur u *tal-persuna* li takkwista jew tiegħu pussess tal-arma tan-nar. Ir-rekords *tal-armi* tan-nar, *inklużi l-armi tan-nar diżattivati*, għandhom *jinżammu sakemm l-awtoritajiet kompetenti jiċċertifikaw il-qerda tal-arma* tan-nar.

Emenda

Dak l-arkivju *tad-data* għandu jirreġistra *l-informazzjoni kollha relatata mal-armi tan-nar li tkun meħtieġa biex tinżamm traċċa u jiġu identifikati dawk l-armi tan-nar. Dik l-informazzjoni għandha tinkludi* t-tip, l-għamla, il-mudell, il-kalibru u n-numru tas-serje *ta' kull arma* tan-nar, *u kwalunkwe konverżjoni jew modifika għal arma tan-nar li twassal għal bidla fil-kategorija jew is-sottokategorija tagħha, inklużi d-diżattivazzjoni jew il-qerda ċċertifikati tagħha u d-data meta graw*, kif ukoll l-ismijiet u l-indirizzi tal-fornitur u *ta' kull persuna* li takkwista jew tiegħu pussess tal-arma tan-nar, *inklużi d-dati tal-akkwist u, jekk applikabbli, id-data meta ntemm il-pussess jew meta jkun gie ttrasferit lil persuna oħra, sakemm tali ttrasferiment ma jkunx jikkonċerna arma*

tan-nar li tkun giet irreġistrata bhala diżattivata. Ir-rekords attwali relatati ma' kull arma tan-nar u mal-persuna li jkollha l-arma fil-pussess taghha ghandhom ikunu aċċessibbli għall-awtoritajiet awtorizzati kollha. Ir-rekords kollha relatati mal-arma tan-nar ghandhom jinżammu f'format aċċessibbli elettronikament għal perjodu ta' żmien indefinit.

Emenda 46

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 4 – punt b

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 4 – subparagrafu 4 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Kull Stat Membru għandu jiżgura li *r-registri tan-negozjanti* u *tas-sensara* stabbiliti fit-territorju tagħhom *ikunu konnessi mal-arkivju kompjuterizzat tar-rekords tal-armi tan-nar.*

Kull Stat Membru għandu jiżgura li *n-negozjanti* u *s-sensara* stabbiliti fit-territorju tagħhom *jirrapportaw it-tranzazzjonijiet li jinvolvu armi tan-nar jew komponenti essenzjali lill-awtorità kompetenti nazzjonali fi żmien perjodu li ma jaqbiżx l-10 ijiem.*

Emenda 47

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 4a (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 4 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(4a) Fl-Artikolu 4, il-paragrafu li ġej huwa inserit:

"L-ebda kummerċjant, sensar jew persuna oħra m'għandhom ibiġhu jew b'xi mod iehor jinneozjaw, jeliminaw jew jittrasferixxu taht kwalunkwe titolu jkun xi jkun, kwalunkwe arma tan-nar,

*komponent essenzjali jew munizzjon
abbaži ta' awtorizzazzjoni jew liċenzja
mahruġa mill-awtoritajiet kompetenti tal-
Istati Membri fejn ikunu stabbiliti, hlief lil
persuna li jkollha awtorizzazzjoni jew
liċenzja għall-akkwist u l-pussess tal-
arma tan-nar, il-komponent essenzjali jew
il-munizzjon ikkonċernati."*

Emenda 48

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 5
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 4b

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(5) L-Artikolu 4b jinbidel b'dan li ġej:

imhassar

"Artikolu 4b

***1. L-Istati Membri għandhom
jistabbilixxu sistema li tirregola l-
attivitajiet tas-sensara u tan-negozjanti.
Din is-sistema tista' tinkludi miżura
waħda jew aktar minn dawn li ġejjin:***

***(a) ir-registrazzjoni tas-sensara u tan-
negozjanti li joperaw fit-territorju
tagħhom;***

***(b) il-liċenzjar jew l-awtorizzazzjoni tal-
attivitajiet tas-sensara u tan-negozjanti.***

***2. Is-sistema msemmija fil-paragrafu 1
għandha tinkludi mill-inqas verifika tal-
integrità privata u professjonali u tal-
kapacitajiet tan-negozjant jew tas-sensar.
Fil-każ ta' persuna ġuridika, il-verifika
għandha ssir fuq il-persuna ġuridika u
fuq il-persuna li tkun qieghda tmexxi l-
impriza."***

Emenda 49

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 5a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(5a) *L-artikolu li ġej huwa inserit:*

"Artikolu 4ba

L-Istati Membri għandhom jiehdu l-miżuri mehtieġa biex jiżguraw li t-tqassir ta' arma tan-nar twila permezz tal-modifika ta' komponent jew komponenti essenzjali tagħha, b'mod li ssir arma tan-nar qasira, jiġi kkunsidrat bħala manifattura, u għalhekk bħala illeċitu sakemm ma jkunx sar minn kummerċjant awtorizzat."

Emenda 50

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1. Bla hsara għall-Artikolu 3, l-Istati Membri għandhom ***jawtorizzaw*** l-akkwist u l-pussess ta' armi tan-nar biss minn persuni li għandhom raġuni tajba u li:

1. Bla hsara għall-Artikolu 3, l-Istati Membri għandhom ***jippermettu*** l-akkwist u l-pussess ta' armi tan-nar biss minn persuni li għandhom raġuni tajba u li:

Emenda 51

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(a) ikollhom mill-inqas 18-il sena, hlief fil-każ tal-pussess ta' armi tan-nar għall-kaċċa u għall-isparar fuq bersalji, bil-kundizzjoni li f'dak il-każ il-persuni li ***ma jkollhomx*** 18-il sena jkunu kisbu l-permess tal-ġenituri, jew ikollhom il-gwida tal-ġenituri jew il-gwida ta' adult li jkollu

(a) ikollhom mill-inqas 18-il sena, hlief fil-każ ***tal-akkwist, sakemm mhux permezz ta' xiri, jew*** tal-pussess ta' armi tan-nar għall-kaċċa u għall-isparar fuq bersalji, bil-kundizzjoni li f'dak il-każ il-persuni li ***jkunu għadhom m'għalqux it-***18-il sena jkunu kisbu l-permess tal-ġenituri, jew

liċenzja valida tal-armi tan-nar jew tal-kaċċa jew ikunu f'ċentru ta' taħriġ liċenzjat jew approvat xort'ohra;

ikollhom il-gwida tal-ġenituri jew il-gwida ta' adult li jkollu liċenzja valida tal-armi tan-nar jew tal-kaċċa jew ikunu f'ċentru ta' taħriġ liċenzjat jew approvat xort'ohra, **u tali adult jassumi r-responsabbiltà għall-ħżin skont l-Artikolu 5a; u**

Emenda 52

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) aktarx ma jkunux ta' periklu għalihom infushom, għall-ordni **pubblika** jew għas-sikurezza pubblika; jekk **persuna tkun instabet** hatja ta' reat vjolenti intenzjonat, dan għandu jitqies bħala indikattiv ta' periklu **bhal** dan.

Emenda

(b) aktarx ma jkunux ta' periklu għalihom infushom **jew għal haddiehor**, għall-ordni **pubbliku** jew għas-sikurezza pubblika; jekk **ikunu nstabu** hatja ta' reat vjolenti intenzjonat, dan għandu jitqies bħala indikattiv ta' periklu **ta'** dan **it-tip**.

Emenda 53

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1a. Xi hadd li jakkwista arma tan-nar jew munizzjon permezz ta' wirt għandu jinforma minnufih lill-awtorità kompetenti fl-Istat Membru tiegħu. Jekk ma tkun tista' tintwera l-ebda raġuni tajba, l-armi tan-nar u l-munizzjon li jkunu soġġetti għal awtorizzazzjoni għandhom isiru inoperattivi permezz ta' diżattivazzjoni bi qbil ma' din id-Direttiva, jew jinbiegħu, jew jingħataw lil persuna ġuridika jew fiżika awtorizzata.

Emenda 54

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1b. Fil-każ tal-kollezzjonisti, l-Istati Membri jistgħu jillimitaw is-sjeda tal-armi tan-nar għal numru limitat ta' armi tan-nar għall-kategoriji kollha elenkati fl-Anness 1. Tali limitazzjoni m'għandhiex tapplika jekk l-armi tan-nar ikkonċernati jkunu ġew diżattivati bi qbil ma' din id-Direttiva.

Emenda 55

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 1c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1c. L-ikkollezzjonar jista' jikkostitwixxi raġuni tajba għall-akkwist u l-pussess tal-armi tan-nar minn kollezzjonisti li jkollhom tal-anqas 18-il sena u li x'aktarx mhumix se jkunu ta' periklu għalihom infushom jew għall-ohrajn, għall-ordni pubbliku jew għas-sikurezza pubblika. Kundanna għal reat vjolenti intenzjonat għandha titqies bhala indikattiva ta' periklu ta' dan it-tip.

Emenda 56

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-Istati Membri għandhom ***jipprovdu***

L-Istati Membri għandhom ***jistabbilixxu***

*testijiet mediċi standard għall-hruġ jew għat-tiġdid ta' awtorizzazzjonijiet kif imsemmi fil-paragrafu 1 u jirtiraw l-awtorizzazzjonijiet jekk xi waħda mill-kundizzjonijiet **ipprovduti** ma tkunx issodisfata.*

*sistema ta' monitoraġġ, li tinkludi l-valutazzjoni tal-informazzjoni medika u psikoloġika rilevanti, bi qbil mad-dritt nazzjonali, li jista' jkollha bażi kontinwa jew **le, għall-akkwist u l-pussess ta' armi tan-nar**, u għandhom jirtiraw l-awtorizzazzjonijiet jekk xi waħda mill-kundizzjonijiet **li abbażi tagħhom ikunu ġew permessi l-akkwist jew il-pussess** ma tkunx **għadha qed tiġi** issodisfata.*

Emenda 57

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 2 – subparagrafu 1a (gdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Sakemm tiġi segwita l-proċedura korretta għall-valutazzjoni tal-informazzjoni medika u psikoloġika rilevanti, il-persuna li twettaq dik il-valutazzjoni ma għandhiex tkun responsabbli fir-rigward tal-azzjonijiet ta' persuna soġġetta għal dik il-valutazzjoni.

Emenda 58

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-Istati Membri ma jistgħux jipprojbixxu lill-persuni residenti fit-territorju tagħhom milli jkollhom pussess ta' arma mixtrija fi Stat Membru ieħor sakemm l-akkwist ta' **din l-arma** ma jkunx ipprojbit fit-territorju tagħhom stess.

L-Istati Membri ma jistgħux jipprojbixxu lill-persuni residenti fit-territorju tagħhom milli jkollhom pussess ta' arma **tan-nar** mixtrija fi Stat Membru ieħor sakemm l-akkwist **tal-istess tip** ta' **arma tan-nar** ma jkunx ipprojbit fit-territorju tagħhom stess.

Emenda 59

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 5a

L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu regoli dwar is-superviżjoni xierqa tal-armi tan-nar u l-munizzjon u regoli dwar il-ħżin xieraq tagħhom b'mod sigur sabiex jiġi mminimizzat ir-riskju li persuna mhux awtorizzata tikseb aċċess għalihom?. Meta jkunu mahżuna, l-armi tan-nar u l-munizzjon għalihom ma għandhomx ikunu faċilment aċċessibbli flimkien. Is-superviżjoni f'dan il-każ għandha tfisser li l-persuna li jkollha l-pussess tal-arma tan-nar jew il-munizzjon iżżomm kontroll fuqhom waqt it-trasport u l-użu. Il-livell ta' skrutinju għall-arranġamenti ta' ħżin għandu jikkorrispondi għall-kategorija tal-arma tan-nar ikkonċernata.

Emenda 60

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 5b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 5b

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li, fil-każi li jinvolvu l-akkwist u l-bejgħ tal-armi tan-nar u tal-komponenti essenzjali u l-munizzjon tagħhom ikklassifikati fil-kategoriji A, B, C u D stabbiliti fl-Anness I permezz ta' komunikazzjoni mill-bogħod, kif iddefinit fl-Artikolu 2 tad-Direttiva 2011/83/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill(), l-identità, u fejn meħtieġ, l-awtorizzazzjoni tal-*

persuna li tkun qed takkwista l-arma tan-nar jew il-komponenti essenzjali tagħha jew munizzjon, tiġi vverifikata qabel jew sa mhux aktar tard minn meta jiġu kkonsenjati lil dik il-persuna, permezz ta':

(a) kummerċjant jew sensar awtorizzati; jew

(b) awtorità pubblika jew rappreżentant tagħha.

** Id-Direttiva 2011/83/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2011 dwar drittijiet tal-konsumatur, li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 93/13/KEE u d-Direttiva 1999/44/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li tħassar id-Direttiva tal-Kunsill 85/577/KEE u d-Direttiva 97/7/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 304, 22.11.2011, p. 64).*

Emenda 61

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom jieħdu l-passi kollha xierqa biex jipprojbixxu l-akkwist u l-pussess tal-armi tan-nar u tal-munizzjon ikklassifikati fil-Kategorija A u biex jeqirdu dawk l-armi tan-nar u l-munizzjon **li jiksru** din id-dispożizzjoni u **jissekwestrawhom**.

Emenda

Bla hsara għall-Artikolu 2(2), l-Istati Membri għandhom jieħdu l-passi kollha xierqa biex jipprojbixxu l-akkwist u l-pussess tal-armi tan-nar u tal-munizzjon ikklassifikati fil-Kategorija A u biex jeqirdu **jew jiddiżattivaw** dawk l-armi tan-nar u l-munizzjon **miżmuma bi ksur ta'** din id-dispożizzjoni u **ssekwestrati**. **F'kazijiet eċċezzjonali u debitament motivati, l-awtoritajiet kompetenti jistghu jagħtu awtorizzazzjoni għal tali armi tan-nar u munizzjon bil-kundizzjoni li tali awtorizzazzjoni ma tmurx kontra s-sigurtà pubblika, l-ordni pubbliku jew id-difiża nazzjonali.**

Emenda 62

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 6 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri jistgħu *jawtorizzaw lill-korpi kkonċernati bl-aspetti kulturali u storiċi tal-armi u rikonoxxuti bhala tali mill-Istat Membru li huma stabbiliti fit-territorju tiegħu biex iżommu fil-pussess tagħhom armi tan-nar ikklassifikati fil-Kategorija A mixtrija qabel [id-dhul fis-seħh ta' din id-Direttiva], diment li dawn ikunu ġew diżattivati skont id-dispożizzjonijiet li jimplementaw l-Artikolu 10(b).*

Emenda

L-Istati Membri jistgħu *jaghżlu li jagħtu awtorizzazzjonijiet lil mużewijiet u kollezzjonisti għall-armi tan-nar u l-munizzjon ikklassifikati fil-kategorija A sakemm il-mużew jew il-kollezzjonist ikkonċernati juru lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti li hemm fis-seħh miżuri sabiex jiġi indirizzat kwalunkwe riskju għas-sigurtà pubblika jew l-ordni pubbliku u li l-arma jew l-armi tan-nar ikkonċernati qed jinhażnu b'livell ta' sigurtà proporzjonat għar-riskji marbuta ma' aċċess mhux awtorizzat għal tali armi tan-nar.*

L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu reġistru ta' tali mużewijiet u kollezzjonisti awtorizzati. Tali mużewijiet u kollezzjonisti awtorizzati għandhom jiġu rikjesti jżommu reġistru tal-armi tan-nar kollha li jkunu fil-pussess tagħhom ikklassifikati fil-Kategorija A, li għandu jkun aċċessibbli għall-awtoritajiet nazzjonali kompetenti. L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu sistema ta' monitoraġġ xierqa fir-rigward ta' tali mużewijiet u kollezzjonisti awtorizzati, filwaqt li jqisu l-fatturi rilevanti kollha.

Emenda 63

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 6

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 6 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-akkwist tal-armi tan-nar u tal-partijiet tagħhom u tal-munizzjon li jikkonċernaw il-Kategoriji A, B u C b'mezz ta' komunikazzjoni mill-bogħod, kif iddefinit fl-Artikolu 2 tad-Direttiva 97/7/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill(*), għandu jiġi awtorizzat biss għan-negozjanti u għas-sensara u għandu jkun soġġett għall-kontrolli stretti tal-Istati Membri.

imhassar

(* *Id-Direttiva 97/7/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 1997 dwar il-protezzjoni tal-konsumaturi fir-rigward ta' kuntratti li jsiru mill-bogħod*(GU L 144, 4.6.1997, p.19).

Emenda 64

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt -7 (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 7 – paragrafu 4 – punt b

Test fis-sehħ

Emenda

"(b) il-verifika **perjodika** li dawk il-persuni għadhom jissodisfaw **il-kondizzjonijiet**; u"

(-7) Fl-Artikolu 7, il-paragrafu 4, subparagrafu 1, punt (b) huwa sostitwit bit-test li ġej:

"(b) il-verifika li dawk il-persuni għadhom jissodisfaw **il-kundizzjonijiet**; u"

Emenda 65

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 7
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 7 – paragrafu 4 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Il-limiti massimi ma għandhomx jaqbz u l-hames snin. L-awtorizzazzjoni tista'

Il-perjodu massimu ta' awtorizzazzjoni ma għandux jaqbeż il-hames snin, sakemm l-

tiġġedded jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet li abbażi tagħhom tkun ingħatat l-istess awtorizzazzjoni.

Istati Membri ma jkunux implimentaw sistema ta' monitoraġġ kontinwu kif imsemmi fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 5(2). L-awtorizzazzjoni tista' tiġġedded jekk ***ikunu għadhom qed*** jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet li abbażi tagħhom tkun ingħatat l-istess awtorizzazzjoni.

Emenda 66

**Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 7a (ġdid)**
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 8 – paragrafu 2

Test fis-sehħ

"2. Kull bejjieġh, kummerċjant jew persuna privata għandha tinforma lill-awtoritajiet tal-Istat Membru fejn dan jiġri dwar kull trasferiment jew passagġ ***ta' arma*** tan-nar kklassifikata fil-kategorija Ċ, u tagħti d-dettalji li permezz tagħhom l-arma tan-nar u l-persuna li tixtriha ***tista' tiġi identifikata***. Kemm-il darba l-persuna li takkwista tali arma tan-nar hija residenti fi Stat Membru ieħor, dak l-Istat Membru l-ieħor għandu jiġi infurmat dwar l-akkwist, mill-Istat Membru fejn dan iseħh u mill-persuna li takkwista l-arma tan-nar."

Emenda

(7a) L-Artikolu 8(2) huwa sostitwit bit-test li ġej:

"2. Kull bejjieġh, kummerċjant, ***sensar*** jew persuna privata għandha tinforma lill-awtoritajiet tal-Istat Membru fejn dan jiġri dwar kull trasferiment jew passagġ ***ta' arma*** tan-nar ikklassifikata fil-kategorija Ċ, u tagħti d-dettalji li permezz tagħhom l-arma tan-nar u l-persuna li tixtriha ***jistgħu jiġu identifikati***. Kemm-il darba l-persuna li takkwista tali arma tan-nar hija residenti fi Stat Membru ieħor, dak l-Istat Membru l-ieħor għandu jiġi infurmat dwar l-akkwist, mill-Istat Membru fejn dan iseħh u mill-persuna li takkwista l-arma tan-nar."

Emenda 67

**Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 7b (ġdid)**
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 10

Test fis-sehħ

Emenda

(7b) L-Artikolu 10 huwa sostitwit bit-test li ġej:

"Artikolu 10

L-arrangamenti dwar l-akkwist u l-pussess *tal-munizzjoni* għandhom ikunu l-istess bħal dawk dwar il-pussess tal-armi tan-nar li għalihom huwa maħsub *il-munizzjoni*.

"Artikolu 10

Ir-regoli dwar l-akkwist *tal-munizzjon* u l-pussess *ta' munizzjon li jkun fih projettili individwali* għandhom ikunu l-istess bħal dawk dwar l-armi tan-nar li għalihom huwa maħsub *il-munizzjon*. *L-akkwist tal-munizzjon għandu jkun awtorizzat biss għal persuni li għandhom permess li jkunu fil-pussess ta' arma tan-nar ta' kategorija rispettiva, jew persuni mogħtija awtorizzazzjoni skont it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 6.*

Is-sensara u l-kummerċjanti jistgħu jirrifjutaw li jikkonkludu kwalunkwe tranżazzjoni għall-akkwist ta' munizzjon sħiħ, jew komponenti tiegħu, li huma raġonevolment iqisuha bħala suspettuża minhabba n-natura jew il-kobor tagħha, u għandhom jirrappurtaw din it-tranżazzjoni, jew kwalunkwe tentattiv ta' tranżazzjoni ta' din ix-xorta, lill-awtoritajiet kompetenti. Is-sensara u l-kummerċjanti m'għandhomx jithallew jikkonkludu tranżazzjoni għall-akkwist ta' arma tan-nar jekk ma jkunux jistgħu jivverifikaw l-identità tax-xerrej fl-arkivju tad-data stabbilit skont l-Artikolu 4(4) u l-hlas għandu jsir biss fi flus kontanti."

Emenda 68

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom jieħdu miżuri biex jiżguraw li l-armi tal-allarm u *tas-sinjal kif ukoll l-armi akustiċi u tas-salut* ma jkunux jistgħu jiġu konvertiti f'armi tan-nar.

Emenda

L-Istati Membri għandhom jieħdu miżuri biex jiżguraw li l-armi tal-allarm u *ta' sinjalizzazzjoni* ma jkunux jistgħu jiġu konvertiti f'armi tan-nar.

Emenda 69

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10a – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta speċifikazzjonijiet tekniċi għall-armi tal-allarm u *tas-sinjal* kif ukoll għall-armi akustiċi u tas-salut biex jiġi żgurat li dawn ma jiġux konvertiti f'armi tan-nar.

Emenda

Il-Kummissjoni għandha tadotta *atti delegati skont l-Artikolu 13a sabiex tissupplimenta din id-Direttiva billi tistabbilixxi* speċifikazzjonijiet tekniċi għall-armi tal-allarm u ta' sinjalizzazzjoni kif ukoll għall-armi akustiċi u tas-salut biex jiġi żgurat li dawn ma jiġux konvertiti f'armi tan-nar. *Il-Kummissjoni għandha tadotta l-ewwel att delegat bhal dan sa ... [dahhal id-data].*

Emenda 70

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10a – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 13b(2).

Emenda

imhassar

Emenda 71

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10b – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom jagħmlu arrangamenti biex awtorità kompetenti tivverifika d-dizattivazzjoni sabiex jiġi żgurat li l-modifiki li jkunu saru fuq arma tan-nar ikunu għamluha inoperabbli

Emenda

1. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li d-dizattivazzjoni tal-armi tan-nar tkun saret skont l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stipulati fl-Anness III.

b'mod irriversibbli. L-Istati Membri, fil-kuntest tal-verifika msemija, għandhom jipprevedu l-hruġ ta' ċertifikat jew ta' dokument li jixhed li l-arma tan-nar tkun ġiet diżattivata jew li ssir marka viżibbli b'mod ċar fuq l-arma tan-nar li tixhed dan.

Dan ma għandux japplika għal armi tan-nar diżattivati qabel it-8 ta' April 2016, sakemm dawn l-armi tan-nar ma jiġux ittrasferiti lejn Stat Membru iehor jew jitqieghdu fis-suq.

Id-diżattivazzjoni tal-armi tan-nar għandha titwettaq minn entitajiet pubbliċi jew privati, jew minn individwi, awtorizzati li jagħmlu dan skont il-liġi nazzjonali.

L-Istati Membri għandhom jinnominaw awtorità kompetenti ("l-entità ta' verifika"): biex tivverifika li d-diżattivazzjoni tal-arma tan-nar tkun saret skont l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stipulati fl-Anness III.

Meta d-diżattivazzjoni tal-arma tan-nar tkun saret skont l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stipulati fl-Anness III, l-entità ta' verifika għandha:

- (a) twaħhal marka unika komuni fuq il-komponenti kollha modifikati għad-diżattivazzjoni tal-arma tan-nar; u*
- (b) tohroġ ċertifikat ta' diżattivazzjoni lis-sid tal-arma tan-nar.*

Meta l-arma tan-nar tkun irregistrata fl-arkivji kompjuterizzati tad-data imsemija fl-Artikolu 4(4), id-diżattivazzjoni tagħha għandha tiddaħhal fir-rekord relatat magħha.

L-Istati Membri jistghu jintroduċu miżuri addizzjonali għad-diżattivazzjoni tal-armi tan-nar fit-territorju tagħhom li jmorru lil hinn mill-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stipulati fl-Anness III.

Emenda 72

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10b – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni ghandha tadotta standards u tekniki tad-diżattivazzjoni biex tiżgura li l-armi tan-nar diżattivati jkunu inoperabbli b'mod irriversibbli. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni ghandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 13b(2).

Emenda

2. Il-Kummissjoni tinghata s-setgha tadotta atti delegati skont l-Artikolu 13a sabiex temenda l-Anness III billi taġġornah, b'kunsiderazzjoni, fejn meħtieġ, ta' kwalunkwe miżura addizzjonali introdotta mill-Istati Membri skont is-seba' subparagrafu tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

Emenda 73

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10b – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni ghandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistabbilixxu mudelli għall-marka unika komuni u l-mudell taċ-ċertifikat għall-armi tan-nar diżattivati. Dawn l-atti ta' implimentazzjoni ghandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 13b(2).

Emenda

2a. Il-Kummissjoni ghandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistabbilixxu mudelli għall-marka unika komuni u l-mudell taċ-ċertifikat għall-armi tan-nar diżattivati. Dawn l-atti ta' implimentazzjoni ghandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 13b(2).

Emenda 74

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 10b – paragrafu 2b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni ghandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistabbilixxu mudelli għall-marka unika komuni u l-mudell taċ-ċertifikat għall-armi tan-nar diżattivati. Dawn l-atti ta' implimentazzjoni ghandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 13b(2).

Emenda

2b. Sal-31 ta' Diċembru 2016, il-Kummissjoni, wara konsultazzjoni mal-Istati Membri u l-partijiet interessati

rilevanti, ghandha tidentifika liema standards u tekniki nazzjonali ta' diżattivazzjoni applikati mill-Istati Membri qabel it-8 ta' April 2016 ikunu żguraw li l-armi tan-nar saru definittivament inutilizzabbli u inoperabbli, u ghandha tagħmel dispożizzjonijiet għar-rikonoxximent ta' diżattivazzjonijiet iċċertifikati mwettqa skont tali standards u tekniki ta' diżattivazzjoni.

Emenda 75

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 8a (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 10ba (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(8a) L-artikolu li ġej huwa inserit:

"Artikolu 10ba

- 1. L-Istati Membri għandhom jiehdu miżuri biex jiżguraw li l-armi tan-nar konvertiti f'armi tan-nar semiawtomatiċi minn ... [id-data tad-dhul fis-sehh ta' din id-Direttiva emendatorja] ma jistgħux jiġu konvertiti lura f'armi tan-nar awtomatiċi.*
- 2. Il-Kummissjoni għandha tadotta atti delegati skont l-Artikolu 13a sabiex tissupplimenta din id-Direttiva billi tistabbilixxi speċifikazzjonijiet tekniċi biex tiżgura li l-armi tan-nar semiawtomatiċi li jkunu ġew konvertiti minn armi tan-nar oriġinarjament awtomatiċi, ma jkunux jistgħu jiġu konvertiti lura f'armi tan-nar awtomatiċi." Il-Kummissjoni għandha tadotta l-ewwel att delegat bħal dan sa ... [l-31 ta' Diċembru 2017]."*

Emenda 76

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 8b (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 11 – paragrafu 1

Test fis-seħħ

"1 Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 12, l-armi tan-nar jistgħu jiġu biss ittrasferiti minn Stat Membru għall-ieħor skont il-proċedura *stabbilit* fil-paragrafi li ġejjin. Dawn id-dispożizzjonijiet japplikaw ukoll għat-trasferimenti *ta'armi* tan-nar wara li dawn ikunu nbiegħu permezz ta' *ordni bil-posta*."

Emenda 77

**Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 8c (ġdid)**
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 11 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test fis-seħħ

"M'hemmx bżonn li tingħata l-informazzjoni msemmija fl-aħħar żewġ inċiżi meta t-trasferiment isir bejn żewġ kummerċjanti."

Emenda 78

**Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 8d (ġdid)**
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 11 – paragrafu 3 – subparagrafu 1

Test fis-seħħ

"3. Fil-każ ta' trasferiment tal-armi tan-nar, barra mill-armi tal-gwerra, li huma esklużi mill-qasam ta' applikazzjoni ta' din

Emenda

(8b) L-Artikolu 11(1) huwa sostitwit bit-test li ġejj:

"1. Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 12, l-armi tan-nar jistgħu jiġu biss ittrasferiti minn Stat Membru għall-ieħor skont il-proċedura *stabbilita* fil-paragrafi li ġejjin. Dawn id-dispożizzjonijiet japplikaw ukoll għat-trasferimenti *ta' armi* tan-nar wara li dawn ikunu nbiegħu permezz ta' *komunikazzjoni mill-bogħod*."

Emenda

(8c) Fl-Artikolu 11(2), it-tieni subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġejj:

"M'hemmx bżonn li tingħata l-informazzjoni msemmija fl-aħħar żewġ inċiżi meta t-trasferiment isir bejn żewġ kummerċjanti *jew sensara*."

Emenda

(8d) Fl-Artikolu 11(3), l-ewwel subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġejj:

"3. Fil-każ ta' trasferiment tal-armi tan-nar, barra mill-armi tal-gwerra, li huma esklużi mill-qasam ta' applikazzjoni ta' din

id-Direttiva skont l-Artikolu 2(2), kull Stat Membru jista' jagħti lill-kummerċjanti d-dritt li jagħmlu trasferimenti tal-armi tan-nar mit-territorju tagħhom lill-kummerċjant stabbilit fi Stat Membru ieħor mingħajr il-bżonn tal-awtorizzazzjoni msemmija fil-paragrafu 2. Għal dan l-għan kull Stat Membru għandu joħroġ awtorizzazzjoni li tkun valida għal mhux aktar minn tliet snin, u li tista' tiġi sospiża jew ikkanċellata f'kull hin permezz ta' deċiżjoni li tagħti r-raġunijiet għal dan. Dokument li jirreferi għal din l-awtorizzazzjoni għandu jinżamm mal-arma tan-nar sakemm din tilhaq id-destinazzjoni tagħha; huwa għandu jiġi ppreżentat kull meta hekk meħtieġ mill-awtoritajiet tal-Istati Membri."

Emenda 79

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 8e (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 11 – paragrafu 3 – subparagrafu 2

Test fis-sehħ

"Qabel id-data **ta' trasferiment, f'perjodu li jagħti biżżejjed żmien** lill-awtoritajiet **ta' l-Istat** Membru li minnu jkun se jsir it-trasferiment, **in-negozjant għandu jikkomunika lil dawk l-awtoritajiet** il-partikularitajiet kollha elenkati fl-ewwel subparagrafu tal-paragrafu 2. L-awtoritajiet **ta' l-Istati** Membri kkonċernati għandhom jagħmlu spezzjonijiet, fejn xieraq fuq il-post, biex jivverifikaw il-korrispondenza bejn l-informazzjoni kkomunikata **min-negozjant** u l-karatteristiċi attwali tat-trasferiment. L-informazzjoni għandha tiġi kkomunikata **min-negozjant** fi żmien suffiċjenti."

id-Direttiva skont l-Artikolu 2(2), kull Stat Membru jista' jagħti lill-kummerċjanti **jew lis-sensara** d-dritt li jagħmlu trasferimenti tal-armi tan-nar mit-territorju tagħhom lill-kummerċjant **jew lis-sensar** stabbilit fi Stat Membru ieħor mingħajr il-bżonn tal-awtorizzazzjoni msemmija fil-paragrafu 2. Għal dan l-għan kull Stat Membru għandu joħroġ awtorizzazzjoni li tkun valida għal mhux aktar minn tliet snin, u li tista' tiġi sospiża jew ikkanċellata f'kull hin permezz ta' deċiżjoni li tagħti r-raġunijiet għal dan. Dokument li jirreferi għal din l-awtorizzazzjoni għandu jinżamm mal-arma tan-nar sakemm din tilhaq id-destinazzjoni tagħha; huwa għandu jiġi ppreżentat kull meta hekk meħtieġ mill-awtoritajiet tal-Istati Membri."

Emenda

(8e) Fl-Artikolu 11(3), it-tieni subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġej:

"Qabel id-data **tat-trasferiment, il-kummerċjant jew is-sensar għandu jikkomunika** lill-awtoritajiet **tal-Istat** Membru li minnu jkun se jsir it-trasferiment il-partikularitajiet kollha elenkati fl-ewwel subparagrafu tal-paragrafu 2. L-awtoritajiet **tal-Istati** Membri kkonċernati għandhom jagħmlu spezzjonijiet, fejn xieraq fuq il-post, biex jivverifikaw il-korrispondenza bejn l-informazzjoni kkomunikata **mill-kummerċjant jew mis-sensar** u l-karatteristiċi attwali tat-trasferiment. L-informazzjoni għandha tiġi kkomunikata **mill-kummerċjant jew mis-sensar** fi żmien suffiċjenti."

Emenda 80

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8f (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 11 – paragrafu 4 – subparagrafu 2

Test fis-sehħ

"Din il-lista ta' armi tan-nar għandha tiġi kkomunikata lill-kummerċjanti li jkunu ġabu l-approvazzjoni għat-trasferiment tal-armi tan-nar mingħajr l-awtorizzazzjoni minn qabel taħt il-proċedura stabbilita fil-paragrafu 3."

Emenda 81

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8g (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test fis-sehħ

"2. Minkejja l-paragrafu 1, il-kaċċaturi, fil-każ tal-kategoriji C u D, u t-tiraturi, fil-każ tal-kategoriji B, C u D, jistgħu mingħajr awtorizzazzjoni minn qabel ikunu fil-pussess ta' arma tan-nar waħda jew aktar waqt vjaġġ minn ġewwa żewġ Stati Membri jew aktar bil-għan li jipprattikaw l-attivitajiet tagħhom, sakemm ikunu fil-pussess ta' pass Ewropew **ta' l-armi** tan-nar li fuqu jkunu mnizzlin tali arma jew armi u sakemm ikunu jistgħu jissostanzjaw ir-raġunijiet tal-vjaġġ tagħhom, b'mod partikulari billi jipprezentaw invit jew prova oħra **ta' l-attivitajiet** tagħhom tal-kaċċa jew **tal-isparar** fuq bersall fl-Istat Membru ta' destinazzjoni."

Emenda

(8f) Fl-Artikolu 11(4), it-tieni subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġej:

"Din il-lista ta' armi tan-nar għandha tiġi kkomunikata lill-kummerċjanti **u lis-sensara** li jkunu ġabu l-approvazzjoni għat-trasferiment tal-armi tan-nar mingħajr l-awtorizzazzjoni minn qabel taħt il-proċedura stabbilita fil-paragrafu 3."

Emenda

(8g) Fl-Artikolu 12(2), l-ewwel subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġej:

"2. Minkejja l-paragrafu 1, il-kaċċaturi, fil-każ tal-kategoriji C u D, u t-tiraturi, fil-każ tal-kategoriji A, B, C u D, jistgħu mingħajr awtorizzazzjoni minn qabel ikunu fil-pussess ta' arma tan-nar waħda jew aktar waqt vjaġġ minn ġewwa żewġ Stati Membri jew aktar bil-għan li jipprattikaw l-attivitajiet tagħhom, sakemm ikunu fil-pussess ta' pass Ewropew **tal-armi** tan-nar li fuqu jkunu mnizzlin tali arma jew armi u sakemm ikunu jistgħu jissostanzjaw ir-raġunijiet tal-vjaġġ tagħhom, b'mod partikulari billi jipprezentaw invit jew prova oħra **tal-attivitajiet** tagħhom tal-kaċċa jew **tal-isparar** fuq bersall fl-Istat Membru ta' destinazzjoni."

Emenda 82

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8h (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test fis-sehħ

"L-Istati Membri ma jistgħux jagħmlu l-aċċettazzjoni ta' pass Ewropew **ta' l-armi** tan-nar fuq kondizzjoni ta' pagament ta' kwalunkwe miżata jew hlas."

Emenda

(8h) Fl-Artikolu 12(2), it-tieni subparagrafu huwa sostitwit bit-test li ġej:

"L-Istati Membri ma jistgħux jagħmlu:

(a) il-hruġ jew it-tiġdid ta' pass Ewropew tal-armi tan-nar fuq kondizzjoni ta' pagament ta' kwalunkwe miżata jew hlas li jaqbzu l-ispejjeż amministrattivi mġarrba fil-hruġ ta' dak il-pass; u

(b) l-aċċettazzjoni ta' pass Ewropew tal-armi tan-nar fuq kondizzjoni, diretta jew indiretta, ta' pagament ta' kwalunkwe miżata jew hlas jew l-ġhoti ta' kwalunkwe approvazzjoni amministrattiva."

Emenda 83

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 8i (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 12 – paragrafu 3

Test fis-sehħ

"3. Żewġ Stati Membri jew aktar, jistgħu taħt il-ftehim dwar ir-rikonoxximent reċiproku tad-dokumenti nazzjonali, jipprovdu għal arrangamenti aktar flessibbli minn dawk meħtieġa minn dan l-Artikolu għall-moviment ta' l-armi tan-nar fit-territorji tagħhom."

Emenda

(8i) L-Artikolu 12(3) huwa sostitwit bit-test li ġej:

"3. Żewġ Stati Membri jew aktar jistgħu, taħt il-ftehim dwar ir-rikonoxximent reċiproku tad-dokumenti nazzjonali, **jew permezz tar-rikonoxximent reċiproku tal-informazzjoni mdaħħla fl-arkivji kompjuterizzati tad-data msemmija fl-Artikolu 4(4)**, jipprovdu għal arrangamenti aktar flessibbli minn dawk meħtieġa minn

dan l-Artikolu għall-moviment ta' l-armi tan-nar fit-territorji tagħhom.

Emenda 84

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 9

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 13 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. *L-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri għandhom jiskambjaw informazzjoni dwar l-awtorizzazzjonijiet mogħtija għat-trasferimenti tal-armi tan-nar fi Stat Membru ieħor kif ukoll informazzjoni dwar l-awtorizzazzjonijiet irrifjutati kif iddefinit fl-Artikolu 7.*

Emenda

4. *L-Istati Membri għandhom jiżguraw, sa ... [data], l-iskambju effiċjenti ta' informazzjoni b'mezzi elettronici, skont ir-Regolament (UE) Nru 2016/679, jew direttament jew permezz ta' punti ta' kuntatt uniċi, dwar l-awtorizzazzjonijiet mogħtija għat-trasferiment ta' armi tan-nar fi Stat Membru ieħor kif ukoll informazzjoni fir-rigward tal-awtorizzazzjonijiet irrifjutati kif previst fl-Artikolu 7 għal raġunijiet ta' sigurtà jew dwar l-affidabbiltà tal-persuna kkonċernata.*

Kull Stat Membru, fuq talba ta' Stat Membru ieħor, għandu jikkondividi informazzjoni dwar valutazzjoni tal-preċedenti kriminali, jekk ikun hemm, ta' persuni li japplikaw għal jew li jkunu ngħataw eċċezzjonijiet skont l-Artikolu 6 jew awtorizzazzjonijiet skont l-Artikolu 7. Dik l-informazzjoni għandha tirreferi għal kwalunkwe deċiżjoni korrispondenti ta' korp ġudizzjarju jew awtorità pubblika kompetenti, fejn applikabbli.

Emenda 85

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 9

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 13 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni

5. Il-Kummissjoni ghandha **tinghata s-setgha biex** tadotta atti delegati skont l-Artikolu 13a **li jikkonċernaw il-modalitajiet** ta' skambju ta' informazzjoni dwar l-awtorizzazzjonijiet mogħtija u rrifjutati.

Emenda

5. Il-Kummissjoni ghandha tadotta atti delegati skont l-Artikolu 13a **sabiex tissupplimenta lil din id-Direttiva billi tistabilixxi l-modalitajiet** ta' skambju ta' informazzjoni dwar l-awtorizzazzjonijiet mogħtija **jew irrifjutati għat-trasferiment ta' armi tan-nar fi Stat Membru iehor. Il-Kummissjoni ghandha tadotta l-ewwel att delegat bħal dan sa ... [dahhal id-data].**

Emenda 86

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 10

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 13a – paragrafu 3a (gdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. Qabel ma tadotta att delegat, il-Kummissjoni ghandha tikkonsulta esperti nnominati minn kull Stat Membru skont il-prinċipji stabbiliti fil-Ftehim Interistituzzjonali dwar it-Tfassil Ahjar tal-Liġijiet tat-13 ta' April 2016.

Emenda 87

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 10

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 13a – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

5. Att delegat adottat skont l-Artikolu 13 jidhol fis-seħħ biss jekk la l-Parlament Ewropew u lanqas il-Kunsill ma jqajmu oġġezzjoni għalih fi żmien xahrejn (2) minn meta dak l-att jiġi notifikat lilhom jew jekk, qabel ma jiskadi dak il-perjodu, kemm il-Parlament Ewropew kif ukoll il-Kunsill ikunu infurmaw lill-Kummissjoni li mhumiex se joġġezzjonaw għalih. Dak

5. Att delegat adottat skont l-Artikolu **10a(2), l-Artikolu 10b(2), l-Artikolu 10ba(2) jew l-Artikolu 13(5) għandu** jidhol fis-seħħ biss jekk la l-Parlament Ewropew u lanqas il-Kunsill ma jqajmu oġġezzjoni għalih fi żmien xahrejn minn meta dak l-att jiġi notifikat lilhom jew jekk, qabel ma jiskadi dak il-perjodu, kemm il-Parlament Ewropew kif ukoll il-

il-perjodu għandu jkun estiż b'xahrejn (2) fuq l-inizjattiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill."

Kunsill ikunu infurmaw lill-Kummissjoni li mhumiex se joġġezzjonaw għalih. Dak il-perjodu għandu jkun estiż b'xahrejn fuq l-inizjattiva tal-Parlament Ewropew *jew* tal-Kunsill."

Emenda 88

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 11a (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Artikolu 16a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(11a) L-artikolu li ġej huwa inserit:

"Artikolu 16a

1. L-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu li jikkonfermaw l-awtorizzazzjonijiet għal armi tan-nar semiawtomatiċi kklassifikati fil-punt 6 jew 7a tal-kategorija A u akkwistati legalment u rreġistrati qabel ... [id-data tad-dhul fis-seħh ta' din id-Direttiva emendatorja], u li jġedduhom għas-sid legali sa dik id-data, soġġett għall-kundizzjonijiet l-oħra stabbiliti f'din id-Direttiva, u jistgħu wkoll jippermettu li tali armi tan-nar jiġu akkwistati minn persuni awtorizzati mill-Istati Membri skont din id-Direttiva.

2. L-Istati Membri jistgħu jawtorizzaw lit-tiraturi jakkwistaw u jkollhom fil-pussess tagħhom l-armi tan-nar semiawtomatiċi kklassifikati fil-punt 6 jew 7a tal-kategorija A, soġġett għall-kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) it-tiratur jiehu sehem f'kompetizzjonijiet tal-isparar organizzati minn organizzazzjoni sportiva tal-isparar rikonoxxuta minn Stat Membru jew minn federazzjoni sportiva tal-isparar stabbilita u rikonoxxuta internazzjonalment; u

(b) it-tiratur ikun membru ta' klabb rikonoxxut tal-isparar, jipprattika regolarment l-isparar fuq bersall u jkun ilu jagħmel dan għal mill-inqas 12-il

xahar.

It-tiraturi awtorizzati li jakkwistaw u jkollhom fil-pussess tagħhom l-armi tan-nar semiawtomatiċi kklassifikati fil-punt 6 jew 7a tal-kategorija A għandhom ikunu intitolati li jkollhom armi tan-nar bħal dawn elenkati f'pass Ewropew tal-armi tan-nar skont l-Artikolu 12(2)."

Emenda 89

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 12

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 17 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Kull hames snin il-Kummissjoni għandha tippreżenta rapport lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill li, jekk ikun xieraq, ikun akkumpanjat minn proposti li *jikkonċernaw b'mod* partikolari l-kategoriji tal-armi tan-nar *tal-Anness I* u l-kwistjonijiet relatati mat-teknoloġiji l-godda bħall-istampar 3D. L-ewwel rapport għandu jiġi ppreżentat *sentejn* wara *d-dhul* fis-seħh ta' din id-Direttiva.

Emenda

Kull hames snin il-Kummissjoni għandha tippreżenta rapport lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill *dwar l-applikazzjoni ta' din id-Direttiva, inkluż kontroll tal-idoneità tad-dispożizzjonijiet tagħha*, li, jekk ikun xieraq, ikun akkumpanjat minn proposti li *jikkonċernaw b'mod* partikolari l-kategoriji tal-armi tan-nar *fl-Anness I* u l-kwistjonijiet relatati *mal-implimentazzjoni tas-sistema għall-pass Ewropew tal-armi tan-nar, mal-immarrar u* mat-teknoloġiji l-godda bħall-istampar 3D. L-ewwel rapport *bħal dan* għandu jiġi ppreżentat *sa ... [sentejn wara d-data tad-dhul* fis-seħh ta' din id-Direttiva *emendatorja]*.

Emenda 90

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 12

Direttiva 91/477/KEE

Artikolu 17 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Sa [data] il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-elementi neċessarji ta' sistema għall-iskambju ta' informazzjoni bejn l-

Emenda

Sa ...[data], il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-elementi neċessarji ta' sistema għall-iskambju ta' informazzjoni bejn l-

Istati Membri li tinsab fl-arkivji kompjuterizzati *tar-rekords imsemmija* fl-Artikolu 4(4). Jekk ikun xieraq, il-valutazzjoni tal-Kummissjoni għandha tiġi akkumpanjata bi proposta legiżlattiva li tqis l-istrumenti eżistenti relatati mal-iskambju ta' informazzjoni."

Istati Membri li tinsab fl-arkivji kompjuterizzati *tad-data msemmija* fl-Artikolu 4(4), *inkluża l-fattibbiltà li kull Stat Membru jinghata aċċess għal sistema bhal din*. Jekk ikun xieraq, il-valutazzjoni tal-Kummissjoni għandha tiġi akkumpanjata bi proposta legiżlattiva li tqis l-istrumenti eżistenti relatati mal-iskambju ta' informazzjoni.

Emenda 91

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt i

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – parti II – punt A – kategorija A – punt 6

Test propost mill-Kummissjoni

6. Armi tan-nar awtomatiċi li ġew ikkonvertiti f'armi tan-nar *semi-awtomatiċi*;

Emenda

6. Armi tan-nar awtomatiċi li ġew ikkonvertiti f'armi tan-nar *semiawtomatiċi, sakemm il-Kummissjoni ma tkunx adottat speċifikazzjonijiet tekniċi skont l-Artikolu 10ba, f'liema każ dan ma japplikax għal armi tan-nar li jkunu ġew ikkonvertiti skont ir-rekwiżiti stabbiliti*;

Emenda 92

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt i

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – parti II – punt A – kategorija A – punt 6a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

6a. Armi tan-nar semiawtomatiċi li ġew ikkonvertiti f'armi tan-nar awtomatiċi;

Emenda 93

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt i

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – parti II – punt A – kategorija A – punt 7

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

7. *Armi tan-nar semi-awtomatiċi għall-użu ċivili li jixbhu lill-armi b'mekkanizmi semi-awtomatiċi;*

imhassar

Emenda 94

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt i

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – parti II – punt A – kategorija A – punt 7a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

7a. Armi tan-nar semiawtomatiċi li jiehdu skrataċ b'kapsa ċentrali, u kargaturi, b'waħda jew aktar mill-karatteristiċi li ġejjin:

(a) armi tan-nar twal (jiġifieri armi tan-nar li jkunu oriġinarjament maħsuba biex jiġu sparati minn fuq l-ispalla) li jistgħu jiġnaqqsu għal tul ta' inqas minn 60 cm minghajr ma jiġilfu l-funzjonalità permezz ta' ċipp teleskopiku jew li jintewa;

(b) armi tan-nar li jippermettu l-isparar ta' aktar minn 21 t̄ir minghajr ikkargar mill-ġdid, jekk bħala parti mill-arma tan-nar jew imdahhal fiha jkun hemm kargatur b'kapacità li taqbeż 20 t̄ir;

Għall-akkwist ta' kargatur jehtieḡ tiġi pprezentata awtorizzazzjoni korrispondenti għall-arma tan-nar fil-mument tal-akkwist."

Emenda 95

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt i

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija A – punt 8

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

8. *L-armi tan-nar taħt il-punti 1 sa 7*

8. *Kwalunkwe arma tan-nar*

wara li *jkunu ġew diżattivati*.

ikklassifikata f'din il-kategorija wara li tkun ġiet konvertita f'arma li tispara in bjank, sustanzi irritanti, sustanzi attivi oħra jew munizzjon pirotekniku jew f'arma tas-salut jew akustika.

Emenda 96

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt ia (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija B – punt 6a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ia) fil-Kategorija B, il-punt li ġej huwa miżjud:

"6a. Armi tan-nar semiawtomatiċi għall-użu ċivili li jixbhu lill-armi b'mekkanizmi semiawtomatiċi."

Emenda 97

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt ib (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija B – punt 6b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ib) fil-Kategorija B, il-punt li ġej huwa miżjud:

"6b. Armi tan-nar semiawtomatiċi li jiehdu skrataċ bil-kapsa fix-xifer ta' kalibru .22 jew iżghar."

Emenda 98

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt ic (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija B – punt 6c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ic) fil-Kategorija B, il-punt li ġej huwa miżjud:

"6c. Kwalunkwe arma tan-nar ikklassifikata f'din il-kategorija wara li tkun ġiet konvertita f'arma li tispara in bjank, sustanzi irritanti, sustanzi attivi ohra jew munizzjon pirotekniku jew f'arma tas-salut jew akustika."

Emenda 99

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt iii

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija C – punt 5

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

5. Armi tal-allarm u ta' sinjalizzazzjonil, armi akustiċi u tas-salut kif ukoll repliki;

5. Kwalunkwe arma tan-nar ikklassifikata f'din il-kategorija wara li tkun ġiet konvertita f'arma li tispara in bjank, sustanzi irritanti, sustanzi attivi ohra jew munizzjon pirotekniku jew f'arma tas-salut jew akustika;

Emenda 100

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt iii

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti II – punt A – kategorija C – punt 6

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

6. L-armi tan-nar taht il-Kategorija B u l-punti 1 sa 5 tal-Kategorija C, wara li jkunu ġew diżattivati.

imhassar

Emenda 101

Proposta ghal direttiva

Artikolu 1 – punt 13 – punt a – punt iia (ġdid)

Test fis-seħħ

"Armi tan-nar twal b'tir wiehed u *kanen lixxi*."

Emenda

(iia) fil-kategorija D, il-kliem taht l-intestatura huwa sostitwit bit-test li ġej:

"Armi tan-nar twal b'tir wiehed u *minghajr kanali fil-kanna, inkluż dawk li jkunu ġew konvertiti f'armi li jisparaw in bjank, sustanzi irritanti, sustanzi attivi ohra jew munizzjon pirotekniku jew f'armi tas-salut jew akustiċi.*"

Emenda 102

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 14 – punt b (ġdid)
Direttiva 91/477/KEE
Anness I – Parti III – subparagrafu 1 – punt aa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(b) fl-ewwel subparagrafu, il-punt li ġej huwa miżjud:

"(aa) ikunu armi tan-nar diżattivati, dment li d-diżattivazzjoni tkun twettqet:

(i) skont l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stabbiliti fl-Anness III; jew

(ii) qabel ... [id-data tal-applikazzjoni ta' din id-Direttiva emendatorja] skont l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi stabbiliti fl-Anness I għar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2403; jew

(iii) qabel it-8 ta' April 2016:

– skont l-istandards u t-tekniki nazzjonali ta' diżattivazzjoni applikati mill-Istati Membri u stabbiliti mill-Kummissjoni skont l-Artikolu 10(2b); jew

– skont l-istandards u t-tekniki nazzjonali ta' diżattivazzjoni applikati mill-Istati Membri, dment li l-arma tan-nar diżattivata ma tiġix ittrasferita fi Stat Membru iehor jew imqieghda fis-sug; jew

– *skont proċedura ta' qtugħ ta' xaqq, jiġifieri li fil-hajt taċ-chamber u tul il-kanna għal tal-inqas 50 % tat-tul tal-kanna jkun inqata' xaqq wiesa' mill-inqas 4 mm u l-kanna tkun ġiet imwahnha jew iwweldjata b'mod sikur mar-receiver/il-frame, u li l-konverżjoni biex tispara tiri, balal jew projettili bl-azzjoni ta' propellant kombustibbli ma tkunx possibbli;"*

Emenda 103

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 14 – punt b

Direttiva 91/477/KEE

Anness I – Parti III – subparagrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

huma ddisinjati *biex* għas-salvataġġ, għall-qtil tal-annimali jew għas-sajd bil-harpun *jew għall-għanijiet* industrijali jew tekniċi sakemm jistgħu jintużaw biss għal dawn l-għanijiet;

Emenda

(b) huma ddisinjati *għall-allarm, għas-sinjalar*, għas-salvataġġ, għall-qtil tal-annimali jew għas-sajd bil-harpun, *għal għanijiet* industrijali jew tekniċi, *jew biex ikunu jistgħu jisparaw tiri, balal jew projettili bl-azzjoni ta' arja kkompressata jew gass ieħor mhux iġġenerat bl-azzjoni ta' propellant bil-kombustjoni biss, jew huma ddisinjati bhala apparati airsoft jew apparati airgun ta' kwalunkwe tip li minnhom tista' tiġi sparata biss missila żghira tal-plastik b'enerġija limitata*, sakemm jistgħu jintużaw biss għal dawn l-għanijiet *u ma jistgħux jiġu ikkonvertiti b'tali mod li jkunu jistgħu jisparaw tiri, balal jew projettili bl-azzjoni ta' propellant bil-kombustjoni;*

Emenda 104

Proposta għal direttiva

Artikolu 1 – punt 14a (ġdid)

Direttiva 91/477/KEE

Anness II – punt f

“(f) id-dikjarazzjonijiet:

"Id-dritt li wieħed jivvjaġġa lejn Stat Membru ieħor b'arma tan-nar jew aktar tal-kategoriji B, Ċ jew D msemija **f' dan** il-pass huma soġġetti għall-awtorizzazzjoni/jiet korrispondenti minn qabel mill-Istat Membru taż-żjara. Din jew dawn l-awtorizzazzjonijiet jistgħu jitniżżlu fuq il-pass.

Fil-prinċipju m'hemmx bżonn **ta' l-awtorizzazzjoni** minn qabel fuq imsemmija sabiex wieħed jivvjaġġa b'arma tan-nar fil-kategorija Ċ jew D bi hsieb li jipprattika l-kaċċa jew b'arma tan-nar tal-kategorija B, Ċ jew D sabiex jieħu sehem fi sparar fuq bersalji, sakemm il-vjaġġatur ikollu fil-pussess tiegħu pass għall-arma tan-nar u jista' jagħti r-raġuni għall-vjaġġ."

Fejn Stat Membru jinforma lill-Istati Membri l-oħra skont l-Artikolu 8(3), li l-pussess ta' ċerti armi tan-nar tal-kategoriji B, Ċ jew D huwa pprojbit jew soġġett għall-awtorizzazzjoni, għandu **jagħmel** ukoll waħda mid-dikjarazzjonijiet li ġejjin:

"Vjaġġ lejn... (Stat(i) interessat/i) bl-arma tan-nar... (l-identifikazzjoni) huwa pprojbit."

"Vjaġġ lejn... (Stat(i) interessat/i) bl-arma tan-nar... (l-identifikazzjoni) huwa soġġett għall-awtorizzazzjoni."

Emenda 105

Proposta għal direttiva
Artikolu 1 – punt 14b (ġdid)
 Direttiva 91/477/KEE
 Anness III (ġdid)

(14a) fl-Anness II, il-punt (f) huwa sostitwit bit-test li ġejj:

“(f) id-dikjarazzjonijiet:

"Id-dritt li wieħed jivvjaġġa lejn Stat Membru ieħor b'arma tan-nar jew aktar tal-kategoriji A, B, Ċ jew D msemija **f'dan** il-pass huma soġġetti għall-awtorizzazzjoni/jiet korrispondenti minn qabel mill-Istat Membru taż-żjara. Din jew dawn l-awtorizzazzjonijiet jistgħu jitniżżlu fuq il-pass.

Fil-prinċipju m'hemmx bżonn **tal-awtorizzazzjoni** minn qabel fuq imsemmija sabiex wieħed jivvjaġġa b'arma tan-nar fil-kategorija Ċ jew D bi hsieb li jipprattika l-kaċċa jew b'arma tan-nar tal-kategorija A, B, Ċ jew D sabiex jieħu sehem fi sparar fuq bersalji, sakemm il-vjaġġatur ikollu fil-pussess tiegħu pass għall-arma tan-nar u jista' jagħti r-raġuni għall-vjaġġ."

Fejn Stat Membru jinforma lill-Istati Membri l-oħra skont l-Artikolu 8(3), li l-pussess ta' ċerti armi tan-nar tal-kategoriji A, B, Ċ jew D huwa pprojbit jew soġġett għall-awtorizzazzjoni, għandu **jżid** ukoll waħda mid-dikjarazzjonijiet li ġejjin:

"Vjaġġ lejn... (Stat(i) interessat/i) bl-arma tan-nar... (l-identifikazzjoni) huwa pprojbit."

"Vjaġġ lejn... (Stat(i) interessat/i) bl-arma tan-nar... (l-identifikazzjoni) huwa soġġett għall-awtorizzazzjoni."

Emenda

| |
|--|
| (14b) L-Anness li ġej huwa miżjud: |
| 'Anness III |
| <p>Speċifikazzjonijiet tekniċi dwar id-diżattivazzjoni tal-armi tan-nar</p> <p>L-operazzjonijiet ta' diżattivazzjoni li għandhom jitwettqu sabiex l-armi tan-nar jingiebu inoperabbli b'mod irriversibbli huma definiti abbażi ta' tliet tabelli:</p> <p>it-Tabella I telenka t-tipi differenti ta' armi tan-nar;</p> <p>it-Tabella II tiddeskrivi l-operazzjonijiet li għandhom jitwettqu biex kull komponent essenzjali tal-armi tan-nar jingieb inoperabbli b'mod irriversibbli;</p> <p>it-Tabella III tistabilixxi liema operazzjonijiet ta' diżattivazzjoni għandhom jitwettqu għad-diversi tipi ta' arma tan-nar.</p> |

| | |
|---|---|
| TABELLA I: Lista ta' tipi ta' armi tan-nar | |
| TIPI TA' ARMI TAN-NAR | |
| 1 | Pistoli (tir wiehed, semiawtomatiċi) |
| 2 | Rivolvers (inklużi revolvers ikkargati minn ċilindru) |
| 3 | Armi tan-nar twal b'tir wiehed (mhux bi break action) |
| 4 | Armi tan-nar bi break action (eż. lixxi, tas-snieter, kombinazzjoni, falling/rolling block action, armi tan-nar qosra u twal) |
| 5 | Armi tan-nar twal b'ripetizzjoni (lixxi, tas-snieter) |
| 6 | Armi tan-nar twal semiawtomatiċi (lixxi, tas-snieter) |
| 7 | Armi tan-nar awtomatiċi (għalkollox), eż. azzarini tal-assalt (assault rifles), submachine guns, pistoli awtomatiċi għalkollox (mhux machine guns imhaddma b'aktar minn persuna waħda) |
| 8 | Armi tan-nar bl-ikkargar mill-kanna |

| | |
|--|--|
| TABELLA II: Operazzjonijiet speċifiċi għal kull komponent | |
| KOMPONENT | PROĊESS |
| 1. IL-KANNA | 1.1. Jekk il-kanna tkun imwahnha mal-frame [1], għaddi pinn tal-azzar imwebbes minn goċ-chamber u l-frame biex tqabbad il-kanna mal-mekkaniżmu (dijametru > 50 % taċ-chamber, minimu ta' 4.5 mm). Il-pinn irid ikun iwweldjat (2). |

| | |
|---|---|
| | <p>1.2. Jekk il-kanna tkun hielsa (mhux fissa), aqta' xaqq ghat-tul tal-hajt kollu taç-chamber (wisa' > 1/2 kalibru u massimu ta' 8 mm) u wweldja fis-sod tapp jew virga fil-kanna minn fejn tibda è-chamber ($L \geq \frac{2}{3}$ tat-tul tal-kanna). Ghal kanen lixxi, iè-chamber biss tehtieg imblokkar permanenti b'tapp tal-istess tul bhaè-chamber.</p> <p>1.3. Fl-ewwel terz tal-kanna miè-chamber, taqqab toqob (irid ikollhom minimu ta' $\frac{2}{3}$ tad-dijametru intern għall-armi tal-kanen lixxi u d-dijametru intern shih għall-armi l-oħra kollha; wahda wara l-oħra, 3 għall-armi qosra, 6 għall-armi twal) jew aqta', wara è-chamber, xaqq forma ta' V (angolu $60 \pm 5^\circ$) li jiftah il-kanna parzjalment jew aqta', wara è-chamber, xaqq ghat-tul (wisa' ta' 8-10 mm $\pm 0,5$ mm, tul ≥ 52 mm) fl-istess pożizzjoni tat-toqob, jew aqta' xaqq longitudinali (wisa' ta' 4-6 mm $\pm 0,5$ mm) miè-chamber għal tarf il-kanna, hliet 5 mm f'tarf il-kanna.</p> <p>1.4. Għal kanen b'rampa ta' alimentazzjoni (feed ramp), nehhi r-rampa.</p> <p>1.5. Żomm milli l-kanna titneħħa mill-frame billi tuża pinn tal-azzar imwebbes jew billi tiwweldja.</p> <p>1.6. Wahhal virga fil-kon ta' rafforzament tal-kanna ($Tul > \frac{2}{3}$ tat-tul tal-kanna). Iwweldja fil-kon ta' rafforzament. Wahhal il-kanna b'pinn (mill-kon ta' rafforzament) mal-frame u wweldja. Taqqab toqba b'dijametru intern ta' $\frac{2}{3}$ fl-ewwel terz tal-kanna mill-kon ta' rafforzament u wweldja l-virga mal-kanna mit-toqba mtaqqba.</p> |
| 2. IL-BLOKKA TAL-KULATTA (BREECH BLOCK), RAS IL-FIRROLL | 2.1. Nehhi jew qassar il-pinn tal-isparar. |
| | 2.2. Illima wiè il-firroll b'angolu ta' mill-inqas 45 grad u fuq superficje li tkun ikbar minn 50 % ta' wiè il-kulatta. |
| | 2.3. Iwweldja l-hofra tal-pinn tal-isparar. |
| 3. IÇ-ÇILINDRU | 3.1. Nehhi l-hitan interni kollha miè-çilindru għal minimu ta' $\frac{2}{3}$ tat-tul tiegħu billi tillima çirku tond ta' 50 % tad-dijametru tal-iskartoç. |
| | 3.2. Jekk jista' jkun, iwweldja biex tiġi evitata t-tneħħija taè-çilindru mill-frame, jew hu miżuri xierqa, bhat-twahhil, li jirrendu t-tneħħija impossibbli. |
| 4. IS-SLIDE | Illima jew nehhi aktar minn 50 % ta' wiè il-kulatta b'angolu bejn 45 u 90 grad. |
| | 4.2. Nehhi jew qassar il-pinn tal-isparar. |
| | 4.3. Illima u wweldja l-hofra tal-pinn tal-isparar. |
| | 4.4. Illima mill-inqas $\frac{2}{3}$ tal-imqabad tas-sokor fis-slide. |

| | |
|--|--|
| | <i>4.5. Fejn applikabbli, illima n-naha ta' ġewwa tax-xifer ta' fuq ta' quddiem tal-parti tal-hruġ fis-slide għal angolu ta' 45 grad.</i> |
| 5. IL-FRAME (PISTOLI) | <p><i>5.1. Nehhi r-rampa tal-alimentazzjoni.</i></p> <p><i>5.2. Illima mill-inqas $\frac{2}{3}$ taż-żrieżaq tas-slide fuq iż-żewġ naħat tal-frame.</i></p> <p><i>5.3. Iwweldja s-sokra tas-slide jew uża miżuri xierqa jekk ma jistax isir welding.</i></p> <p><i>5.4. Żomm milli jiġu żarmati pistoli tal-polimeru billi tiwweldja, torbot jew tuża miżuri xierqa ohra jekk l-iwweldjar jew l-irbit ma jkunx possibbli.</i></p> |
| 6. SISTEMA AWTOMATIKA | <p><i>6.1. Eqred il-pistun u s-sistema tal-gass billi taqta' jew tiwweldja.</i></p> <p><i>6.2. Nehhi l-blokka tal-kulatta u minflokha poġġi biċċa tal-azzar u wweldjaha jew naqqas il-blokka tal-kulatta b'minimu ta' 50 %, iwweldjaha u aqta' l-imqabad tas-sokor minn ras il-firroll.</i></p> <p><i>6.3. Iwweldja l-mekkaniżmu tal-grillu u, jekk jista' jkun, iwweldjah mal-frame. Jekk l-iwweldjar fil-frame ma jkunx possibbli, nehhi l-mekkaniżmu tal-isparar u imla l-isparju vojt kif xieraq (eż. billi twaħħal biċċa tad-daqs bil-kolla jew billi timla b'raza epossidika (epoxy resin)).</i></p> |
| 7. AZZJONI | <p><i>7.1. Illima kon ta' minimu ta' 60 grad (l-angolu tal-quċċata), sabiex tasal għal dijametru tal-baži daqs jew mill-inqas ta' 1 cm jew id-dijametru ta' wiċċ il-kulatta.</i></p> <p><i>7.2. Nehhi l-pinn tal-isparar, kabbar it-toqba tal-pinn tal-isparar għal dijametru minimu ta' 5 mm u wweldja t-toqba tal-pinn tal-isparar.</i></p> |
| 8. IL-MAGAZZIN (fejn applikabbli) | <p><i>8.1. Iwweldja l-kompartiment tal-iskrataċ b'boċoċ jew uża miżuri xierqa, skont it-tip ta' arma u l-materjal, biex iżżomm milli jitneħħa l-kompartiment tal-iskrataċ.</i></p> <p><i>8.2. Jekk il-kompartiment tal-iskrataċ ikun nieqes, itfa' boċoċ tal-welding fil-post fejn ikun il-kompartiment tal-iskrataċ jew waħħal sokra li iżżomm permanentement milli jiddaħħal kompartiment tal-iskrataċ.</i></p> <p><i>8.3. Ghaddi pinn tal-azzar imwebbes mill-kompartiment tal-iskrataċ, iċ-chamber u l-frame. Iwweldja.</i></p> |
| 9. IKKARGAR MILL-KANNA (MUZZLE LOADING) | <i>9.1. Nehhi jew iwweldja n-nipil(s), iwweldja t-toqba/toqob.</i> |
| 10. MODERATUR TAL-HOSS | <i>10.1. Żomm milli jitneħħa l-moderatur tal-hoss mill-kanna billi tuża pinn tal-azzar imwebbes jew iwweldja jekk il-moderatur tal-hoss huwa parti mill-arma.</i> |

| | |
|-----------------------------------|---|
| | <i>10.2. Nehhi l-partijiet ta' ġewwa kollha u l-punti fejn jehlu mal-moderatur halli jibqa' biss tubu. Taqqab żewġ toqob ta' dijametru ta' 5 mm fil-kejsing hdejn il-punt fejn il-moderatur tal-hoss jehel mal-kanna.</i> |
| <i>Ebusija tal-inserzjonijiet</i> | <i>Virga jew pinn tal-azzar imwebbes</i> |

TABELLA III: Operazzjonijiet speċifiċi għal kull komponent essenzjali ta' kull tip ta' arma tan-nar

| <i>TIP</i> | <i>1</i> | <i>2</i> | <i>3</i> | <i>4</i> | <i>5</i> | <i>6</i> | <i>7</i> | <i>8</i> |
|------------------|-----------------------------------|------------------|--|---|--|--|---|--|
| <i>PROĊESS</i> | <i>Pistoli (hliet awtomatiċi)</i> | <i>Rivolvers</i> | <i>Armi tan-nar twal b'tir wiehed (mhux bi break action)</i> | <i>Armi tan-nar bi break action (lixxi, tas-snieter, kombinazzjoni)</i> | <i>Armi tan-nar twal b'ripetizzjoni (lixxi, tas-snieter)</i> | <i>Armi tan-nar twal semiawtomatiċi (lixxi, tas-snieter)</i> | <i>Armi tan-nar awtomatiċi: azzarini tal-assalt, (sub) machine guns</i> | <i>Armi tan-nar bl-ikkargar mill-kanna</i> |
| <i>1.1</i> | | | <i>X</i> | | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | |
| <i>1.2 u 1.3</i> | <i>X</i> | | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> |
| <i>1.4</i> | <i>X</i> | | | | | <i>X</i> | <i>X</i> | |
| <i>1.5</i> | | | | | | | | |
| <i>1.6</i> | | <i>X</i> | | | | | | |
| <i>2.1</i> | | | <i>X</i> | | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | |
| <i>2.2</i> | | | <i>X</i> | | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | |
| <i>2.3</i> | | | <i>X</i> | | <i>X</i> | <i>X</i> | <i>X</i> | |
| <i>3.1</i> | | <i>X</i> | | | | | | |
| <i>3.2</i> | | <i>X</i> | | | | | | |
| <i>4.1</i> | <i>X</i> | | | | | | <i>X (għal pistoli awtomatiċi)</i> | |
| <i>4.2</i> | <i>X</i> | | | | | | <i>X (għal pistoli awtomatiċi)</i> | |
| <i>4.3</i> | <i>X</i> | | | | | | <i>X (għal pistoli awtomatiċi)</i> | |

| | | | | | | | | |
|-------------|------------------------|---|---|---|--|--|-----------------------------|---|
| 4.4 | X | | | | | | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 4.5 | X | | | | | X | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 5.1 | X | | | | | | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 5.2 | X | | | | | | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 5.3 | X | | | | | | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 5.4 | X (frame tal-polimeru) | | | | | | X (għal pistoli awtomatiċi) | |
| 6.1 | | | | | | X | X | |
| 6.2 | | | | | | X | X | |
| 6.3 | | | | | | | X | |
| 6.4 | | | | | | | X | |
| 7.1 | | | | X | | | | |
| 7.2 | | X | | X | | | | |
| 8.1 jew 8.2 | X | | | | X | X | X | |
| 8.3 | | | | | X (tubu tal-kompartiment tal-iskrataċ) | X (tubu tal-kompartiment tal-iskrataċ) | | |
| 9.1 | | X | | | | | | X |
| 10.1 | X | | X | | X | X | X | |
| 10.2 | X | | X | X | X | X | X | |

⁽¹⁾ Il-kanna titwaxxjal mal-frame billi tiġi invitata jew ikklampjata jew bi proċess ieħor.

⁽²⁾ L-iwweldjar huwa proċess ta' fabrikazzjoni jew skulturali li jgħaqqad il-materjali, normalment metalli jew termoplastiks, billi jikkawża l-fużjoni.

Emenda 106

Proposta ghal direttiva Artikolu 2 – paragrafu 1 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom idahhlu fis-seħħ il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi meħtieġa biex jikkonformaw ma' din id-Direttiva [**3 xhur** wara ***l-pubblikazzjoni fil-ĠU***]. Dawn għandhom jikkomunikaw minnufih it-test ta' dawk id-dispożizzjonijiet lill-Kummissjoni.

Emenda

L-Istati Membri għandhom idahhlu fis-seħħ il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi meħtieġa biex jikkonformaw ma' din id-Direttiva [**12-il xahar** wara ***d-data tad-dhul fis-seħħ ta' din id-Direttiva emendatorja***]. Dawn għandhom jikkomunikaw minnufih it-test ta' dawk ***il-miżuri*** lill-Kummissjoni.